

Una nueva fórmula política de organizar la democracia: el Sindicalismo Nacional



Imperio

Diario de F.E.T. y de las J.O.N.S.

Año XXV — Número 7.559 — ZAMORA, domingo 25 de septiembre de 1960 — Teléfono 1570 — Precio: 1,50 Ptas.

Depósito legal: ZA - N.º 2 1958

600.000 PESETAS
24.157

BARCELONA, LEÓN, PALMA DE MALLORCA, SEVILLA, SALAMANCA, CORDOBA, MADRID Y VELEZ MALAGA

(LISTA DE LA LOTERIA EN ESTE NUMERO)

Fracasa Inglaterra al intentar un acercamiento entre rusos y occidentales, en Nueva York Con treinta y seis minutos de retraso acudió Castro a la cena ofrecida por Nikita

La Comisión de Gobierno de la O. N. U. recomienda que se vuelva a considerar la revuelta húngara

Nueva York, 24.—Gran Bretaña ha dado el primer paso para un acercamiento entre el Este y el Oeste en las Naciones Unidas al invitar a los jefes de todas las delegaciones a una recepción.

El secretario de Estado norteamericano, Christian Herter, y el jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschchev, declinaron la invitación. Sus respectivos embajadores, James Wadsworth y Valerian Zorin, la aceptaron.

Sir Patrick Dean, jefe de la delegación permanente de Gran Bretaña en las Naciones Unidas, recibió a los invitados en la sede de la delegación británica.

Por el momento se ignora si el mariscal Tito y el jefe del Gobierno cubano, Fidel Castro, asistieron a la citada recepción.

la revuelta húngara de 1956. Dicha recomendación fue aprobada en la votación subsiguiente, con la sola oposición de las delegaciones rumana, soviética y yugoslava.

En total serán setenta y tres las cuestiones que serán sometidas a debate en la Asamblea General. Entre las principales se encuentra la cuestión del Congo, la de la sublevación húngara de 1956 y los vuelos de espionaje llevados a cabo por aviones norteamericanos sobre territorio soviético.—Efe.

K. QUIERE DIVIDIR Y ENEMISTAR

Sede de las Naciones Unidas, 24.—Sir Garfield Barwick, presidente de la delegación australiana en la ONU, ha acusado al jefe del Gobierno ruso, Nikita Kruschchev, de intentar dividir y enemistar a las Naciones Unidas.

Sir Garfield publicó una declaración poco después de que el jefe del Gobierno soviético hablara ante la Asamblea. El delegado australiano expresó pesar por el hecho de que la Unión Soviética no ha reaccionado como era de esperar ante el discurso "conciliatorio" del presidente Eisenhower.

SORPRESA POR LA DECLARACION DE HERTER

Sede de las Naciones Unidas, 24.—La declaración del secretario de Estado, Herter, según la cual el Presidente de Ghana se inclina hacia el campo comunista, ha provocado sorpresa y preocupación entre los diplomáticos de las Naciones Unidas.

Herter hizo esta manifestación durante un almuerzo celebrado ayer poco después de que Nkrumah pronunciara su discurso ante la Asamblea, consa-

Actriz y millonaria



Anne Helm podrá ahora pagar-se la película que más le guste. Una herencia de quinientos millones de pesetas—le acaba de corresponder a la guapa actriz, de veinte años, canadiense. Se lo ha dejado un tío llamado Walter Helm, de Port Hope.

Continuará la prosperidad europea

Washington, 24.—El director-gerente del Fondo Monetario Internacional, Jacobson, ha predicho hoy que la prosperidad europea continuará en alza durante el próximo año 1961.

Jacobson hizo esta predicción en una conferencia de prensa celebrada antes de la reunión anual de dicho organismo y del Banco Internacional, que comienza el próximo lunes.

Señaló la importancia de este auge de prosperidad para la economía de los Estados Unidos, ya que ha contribuido al aumento en un 50 por 100 de las exportaciones norteamericanas a Europa durante este año en relación con el pasado.—Efe.

La entrevista Franco-Nasser



S. E. el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, y el Presidente de la República Árabe Unida, Gamal Nasser, durante la entrevista sostenida en el aeropuerto de Barajas con motivo del tránsito hacia Nueva York del Jefe de Estado árabe.—(Foto Cifra Gráfica.)

Presentación de los augustos novios al pueblo de la capital de Bélgica

Los bruselenses aclamaban a Fabiola de Mora agitando banderas de los dos países y gritando "¡Viva la Reina!"

Trescientas mil personas presenciaron el desfile

Bruselas, 24.—(Crónica de la Agencia "Efe", transmitida por teletipo, por GEORGE LEBOURS).— Doscientas cincuenta mil personas, agitando banderas belgas y españolas y gritando "¡Viva el Rey!", "¡Viva Fabiola!" y, en muchos casos "¡adelantándose a los acontecimientos...", "¡Viva la Reina!", han podido expresar por fin esta tarde su satisfacción por la anunciada boda del monarca belga, su simpatía por Balduino y el incipiente cariño del pueblo de Bélgica hacia esta española que ha sabido ya—hasta ahora sólo en fotografías—ganarse a un pueblo que estaba deseando aplaudirla y vitorearla personalmente. Su recorrido triunfal a lo largo de diez kilómetros de calles bruselenses es algo que seguramente nadie, había previsto, al menos con la intensidad con que se ha desarrollado. Y no es extraño, por ello, que Fabiola de Mora haya derramado lágrimas de emoción, junto a un Balduino emocionado y sonriente como seguramente no se le había visto en público hasta ahora.

Por la mañana se había desarrollado una ceremonia oficial en Palacio, en el curso de la cual la futura reina de los belgas fue presentada a altos dignatarios de la Corte, ministros, prelados, embajadores, gobernadores, alcaldes de las principales ciudades, rectores de universidades y otras personalidades del país. Uno a uno fueron presentados a Fabiola por el rey Balduino y, con todos ellos, su prometida cambió unas breves palabras de salutación en francés. El acto se desarrolló en el Salón Imperio del Palacio Real y un ejército de sirvientes sirvió champagne, con el que los invitados brindaron por la felicidad de los futuros contrayentes. El rey Balduino, con traje oscuro, y Fabiola de Mora, que vestía de verde oscuro, con un broche de diamante sobre el hombro derecho, fueron acogidos y despedidos con cariñosos aplausos por todos los asistentes.

EL PUEBLO DE BRUSELAS ACLAMA A SU FUTURA REINA

La ceremonia, brillante y cordial al mismo tiempo, ha sido, sin embargo, un páldio adelante de lo que ha ocurrido esta tarde en las calles de Bruselas. El entusiasmo del pueblo belga, como decíamos, sobrepasó todo lo previsto. El coche descubierta en que iniciaron su marcha el monarca y su prometida se vio pronto tan lleno de ramos de flores que en diversas ocasiones hubieron de ser retirados del vehículo, que pronto volvía a llenarse. Las cantidades de confetis y pétalos de flores que se arrojaron igualmente sobre la pareja fueron tan considerables que produjeron un entorpecimiento en el radiador del coche, que hubo de ser abandonado. Balduino y Fabiola pasaron a otro coche, cubierto, hasta que un nuevo vehículo abierto llegó para sustituir al primero.

Los bruselenses, que han visto

Eisenhower visitará Méjico

Washington, 24.—El presidente Eisenhower realizará una breve visita a Méjico, y recorrerá seis Estados norteamericanos durante un viaje de nueve días a finales de octubre, anuncia la Casa Blanca.

James Hagerly, secretario de prensa de la Casa Blanca, dijo que los discursos que pronunciará el Presidente en su gira como un "viaje de campaña presidencial".

La visita a Méjico se efectuará el 24 de octubre, día en que cruzará la frontera desde Tejas, y se entrevistará con el presidente mejicano Adolfo López Matos. En la ciudad de Acuña, Eisenhower recorrerá los Estados de Michigan, Minnesota, Kansas, Colorado, California y Tejas.—Efe.

La Campaña cerilla-bengala no cesa... ¡Miles de premiados lo atestiguan!

UNA NUEVA EDAD CONTEMPORANEA

"La civilización occidental de nuestro siglo está amenazada no ya por una, sino por dos revoluciones mundiales de primera magnitud. Ninguna de ambas ha sido estimada en su verdadero alcance, profundidad y efectos. Una de ellas viene de abajo, y de fuera, la otra: LUCHA DE CLASES Y LUCHA DE RAZAS. La primera está ya, en gran parte, detrás de nosotros, aunque sus batallas decisivas—acaso en la zona angloamericana—estén aún probablemente por venir. La segunda no empezó decididamente hasta la guerra mundial, y va tomando con gran rapidez tendencia y figura. En los próximos decenios combatirán ambas lado a lado, QUIZA COMO ALIADAS, y esta será la crisis más grave que los pueblos blancos hayan de atravesar en común—estén o no de acuerdo—, si quieren tener aún un futuro."

(Oswald Spengler, Años decisivos, 1933.)

Han ingresado en la Historia quince nuevos Estados. Eran millones de hombres que existían vegetativamente, extramuros de la civilización, al margen de la marcha del mundo. Su irrupción súbita, vigorosa y selvática es un suceso que marca el nacimiento de una nueva Edad histórica de nuestra verdadera Edad Contemporánea. Pero, ¿será verdaderamente nuestra? Para responder a esta pregunta—la más dramática que pueda formularse el hombre de Occidente en nuestros días—es preciso comprender que la impresionante subida de la marea de esas razas constituye una eclosión en la plataforma geopolítica; una distorsión del eje político mundial, que reclama una respuesta a escala histórica. Reclama un nuevo orden para una nueva Era. Hemos entrado en otra galaxia, y la cuestión es si el sistema de valores de la cultura moderna, su mentalidad, sus ideologías y sus instituciones pueden presidir la marcha y el destino de la nueva civilización.

Aceptar este riesgo histórico con toda su violencia es la actitud previa e indispensable para crear posibilidades de respuesta. La nueva situación no puede medirse con patrones exigidos, como el cómputo de votos en la ONU. No cabe encerrarla ni siquiera dentro de las líneas de tensión entre el mundo libre y el planeta comunista, que se han hecho súbitamente provincianas. Todo eso es seguir midiendo las distancias con la mirada ya miope de los siglos que se acaban. Se trata de otra cosa. Cada vez que se produce una promoción de masas y continentes al escenario cotidiano de la política, de la economía y de la cultura—¿y quién para esto?—se distoca el eje de los tiempos y se genera un nuevo movimiento en la marcha de la Humanidad. Esto significa una nueva mentalidad, nuevas instituciones, nuevas estructuras y cuadros sociales, nuevas formas de vida. Significa una colisión de estilos de vida, y con ello, la apertura o la expansión del campo de fuerzas en potencia. Porque siempre se produce, de un lado, una actitud nostálgica y exultante que quiere aplastar los hechos, que empuja los más entrañables fondos emocionales para aplastar a los hechos. Pero los hechos no se pueden aplastar. Y se produce siempre también, del otro lado, una actitud bárbara y dinamiaca, que siente en las espaldas el viento del futuro y trata de arrasar los viejos moldes de convivencia, simplemente por viejos, para levantar los testimonios revolucionarios del giro de las épocas. Así se enfrentan, más irracional que lúcida, la reacción y la revolución, para decidir sobre nuestras vidas la imagen y el signo del futuro.

La única posición ética en tal coyuntura es superar esas dos formas de primitivismo emocional ensanchando los espacios políticos, pero inscribiéndolos dentro de un orden de valores absolutos y de fórmulas de eficacia universal. Es una opción decisiva de la que no queremos enterarnos, porque tenemos palpito e intuición de que la respuesta exige imaginación, tarea colectiva gigantesca, revisión de posturas, superación de posiciones y de intereses minoritarios. La rutina mental y la menuda política de los días invitan perezosamente a no mirar más allá de las campanas familiares. Pero esas campanas van a tocar también sobre nuestras civilizadas cabezas. Y, en todo caso, la dignidad humana exige señorío sobre el propio destino.

¿Quién puede poner en duda que esos millones de hombres que hasta hace poco pertenecían a la Naturaleza van a pasar, ante nuestros mismos ojos, de las lanzas a los reactores, del chamanismo a la burocracia, de los tambores a la televisión? Pero, ¿cómo garantiza la sola implantación de las técnicas vigentes de control social, de confort, de mercado y de comunicación de masas, la implantación simultánea de los principios de convivencia civilizada? Formular estas interrogaciones es un puro recurso retórico; las respuestas son categóricas.

La lucha por un nuevo orden, la lucha por una convivencia éticamente valiosa en las condiciones generales de la nueva época, tiene que comenzar por una revisión crítica de la mentalidad que rige el mundo libre. Tiene que comenzar por la puesta en examen del hecho increíble, pero totalmente cierto, de que en los tres últimos siglos, ese mundo ha desarrollado su sistema de ideas y su sistema de necesidades anárquicamente, sin la más leve previsión de resultados. Desde la revolución industrial y desde la revolución ilustrada hemos dejado que el pensamiento y la economía, la técnica y el arte, el trabajo y el ocio, se desarrollaran en la dirección de los estímulos más torpes, bajo el gobierno de lo inorgánico y de lo espontáneo. En su conjunto, la historia política no es más que la pequeña historia de regímenes y de gobiernos, de elecciones, de golpes de Estado, constituciones, huelgas y disoluciones. No es, en absoluto, la línea general de desarrollo, construida sobre ondas largas, para el perfeccionamiento moral y para el verdadero bienestar. Ahora tenemos que asumir nuestras responsabilidades dentro de la aceleración de la Historia, y esto exige planificar su progreso. ¿Se puede hacer sin sacrificio de las libertades? Se puede hacer construyendo una doctrina de las libertades propia de la época. Tal es nuestro nudo gordiano.

JESUS FUERO

Alcañices y Tierras de Aliste

ALISTE GANADERO FERIA ANUAL EN SAN VITERO

Atendiendo al ruego del señor Claret, de Alcañices, don Dario Claret, Fidalgo, dirigido a todos los alistas desde la página de IMPERIO dedicada a Alcañices y Tierras de Aliste correspondiente al día 11 de los corrientes, y habiendo llegado la fecha de publicación de la página siguiente y no haberse publicado en el número correspondiente, orel que referida página había desaparecido, pero al siguiente día vi con satisfacción dicha página publicada, conteniendo unos artículos, ninguno de los cuales firmado por algún alista o residente en Aliste con cargo a los menos de abogado, médico, veterinario, maestro, etc., que son los llamados, por su preparación literaria, a exponer sus opiniones personales sobre nuestros problemas.

He tenido que ser yo, precisamente el último de los alistas, sin preparación alguna, por el solo hecho de saber leer y escribir, atendiendo al ruego del primer alista, quien se lance con este mi humilde artículo a la prensa, para que desde las columnas de IMPERIO pudiera ser el punto de partida para analizar algunas de nuestras necesidades o solucionar algunas de nuestras inquietudes, pero no he podido yo contravenir a la orden de naturaleza, que en ella cada cosa engendra su semejante. Y así, ¿qué podía engendrar el esteril y mal cultivado ingenio mío, sino la historia de un hijo seco, avellanado, antojado y lleno de pensamientos varios, y nunca imaginados de otro alguno, bien como quien se engendrará en una casa alista toda toda incomodidad tiene su sentido y donde todo triste ruido hace su habitación? Y siguiendo delectando los razonamientos del prólogo del "Quijote", digo pensando como Cervantes: "Acontece tener un padre un hijo feo y sin gracia alguna y el amor que le tiene le pone una venda en los ojos para que no vea sus faltas; así nos pasa a los alistas, que antes de tener a sus hijos por agudezas y donaires". Pero yo, que aunque parezca padre, soy padras-

de este artículo, no quiero irme con la corriente del uso, ni suplicarte con lágrimas en los ojos, lector carísimo, que perdones o distimes las faltas que en este mi hijo viera, pues no eres tu alma en tu cuerpo y tu libre albedrío como el más pintado y estás en tu casa, donde eres señor de la como el rey de sus alcabalas. Todo lo cual le exenta y hace libre de todo respeto y obligación, y si puedes decir de la historia todo aquello que te pareciere, sin temor que te calumnien por el mal ni te premien por el bien que dijeres de ella.

Al leer este preface creéras, sin duda, estimado lector, que te voy a descubrir la forma de resolver problemas de solución difícil o casi imposible, como son la construcción de caminos, establecimiento de comunicaciones, abastecimiento de aguas, construcción de viviendas, fórmulas de aumento de cosechas, mejora de razas de ganado etc.

No, no se trata de eso, porque estando en pleno período de estabilización monetaria pensaras, sin duda, que todo eso era punto menor que imposible, aunque hemos de reconocer que nuestros productos de venta van bajando de valor, mientras que todos los que adquirimos para nuestro consumo siguen subiendo de precio, pensando con ello que la estabilización se está haciendo a costa de un sector del país, no a costa de todos como debería ser.

Pero no, no es a eso a lo que se refiere concretamente mi artículo. Se trata simplemente de pedir desde estas columnas, a quien correspondiera, la modernización del decreto de 21 de febrero de 1935 y sus disposiciones complementarias que regulan la circulación y tenencia de ganados en la zona especial de vigilancia, como se modificó por reciente decreto del Ministerio de Agricultura el régimen de molinos maquileros, quedando autorizada mediante el mismo, y la Orden ministerial posterior, la modernización, funcionamiento, sustitución

de maquinaria y de fuerza motriz, traslado y traspaso de molinos maquileros de todas las clases, así como la implantación de nuevos molinos cuando se dediquen exclusivamente a la molinación o trituración de piensos en régimen de maquila.

Quitadas las trabas de implantación y funcionamiento a los molinos maquileros de piensos, una de las mayores preocupaciones de los ganaderos, cuyas explotaciones pecuarias tienen su asiento en la zona especial de vigilancia, que en esta provincia comprende setenta y tres Ayuntamientos con sus correspondientes molinos, es el cumplimiento de las obligaciones que les impone el artículo 21 de febrero de 1935 y sus disposiciones complementarias. Por quien correspondiera, debe proponerse a los poderes públicos la modernización de dicho decreto, adaptándolo a la práctica observada en el cuarto de siglo de su vigencia y a las enseñanzas derivadas de los controles de los artículos de consumo intervenidos después de la guerra de Liberación, que siempre se confió su declaración y tenencia a los propios propietarios de los artículos intervenidos: cereales, leguminosas, aceites, etc., con tan laudables resultados, o a un control bancario al que se exige en la zona de seguridad fiscal, creada por decreto de 10 de noviembre de 1942 para los artículos intervenidos en el mismo: huevos, pieles, lanas, chatarra, hierros tejidos, etc.

En atención a lo expuesto, los poderes públicos deberían disponer lo conveniente para simplificar las obligaciones impuestas por repetido decreto, sin merma de las garantías para la defensa de los intereses del Tesoro y de la economía nacional, dando más elasticidad a las disposiciones de dicho decreto, encomendando a los propios ganaderos el registro de sus ganados en libros especiales de ganadería, expedidos con las garantías de autenticidad correspondiente para evitar su suplantación, relevando así a los ganaderos de esta zona de andar de oficina en oficina el día antes de emprender un viaje con ganados fuera del término municipal, proveyéndose de la documentación necesaria para ello, como si se tratara de un visado de pasaporte para un viaje al extranjero, bastando con el libro especial de ganadería de cada ganadero para amparar el ganado dentro y fuera del término municipal, así como dentro y fuera de la zona especial, dentro del territorio nacional.

En posteriores trabajos, y siempre que fuera requerido para ello, me comprometo a publicar las bases en que, a juicio del sector ganadero de la zona, podría consistir la modernización o reforma del decreto comentado, sin merma para los intereses del Tesoro y sin perjuicio para la economía nacional.

Una de las ferias de mayor importancia, por la cantidad de ganados que concurriría a la misma y el número de transacciones que se haría, es la que anualmente se celebra en San Vitero, pueblo enclavado en el corazón de las tierras alistas, denominada "Día Cristo"; este año se hicieron ventas en una proporción de un 75 por 100 menos que en años anteriores. Ni hay menos ganado, antes al contrario, ni acudieron menos compradores; luego, evidentemente, la escasez de operaciones no puede ser otra que las repetidas dificultades que los ganaderos encuentran para trasladar sus ganados a las ferias; dificultades y trabas que ya en varias ocasiones he dicho desde estas mismas columnas no hay razón alguna para que existan, pues pueden subsistir todas las garantías que exige el Ministerio de Hacienda, en evitación del contrabando de ganados, y también se pueden observar las necesarias medidas sanitarias que exige el correspondiente Departamento Ministerial, sin que por otra parte se requiera dispensa alguna para conseguir lo que se pretende, que no es otra cosa, ni más ni menos, que evitar al ganadero residente en la zona denominada de Seguridad Fiscal el papeleo que para acudir con sus ganados a las ferias necesita, lo que a la vez que le causa molestias y pérdida de tiempo, le cuesta una cantidad de dinero nada despreciable, como ya en diversas ocasiones ha demostrado. No falta quien se ha molestado por entender que se atenta contra su bolsa, al privarle con esas teorías de unos ingresos muy sancionados, sin el menor trabajo, pero también, quizás, el que más beneficios obtenga con este tinglado, me ha dicho que es justísimo lo que se propone y pretende, pues nadie, razonablemente, puede intentar un beneficio propio a costa del sacrificio de los demás, y también es halagador comprobar que el pueblo ha visto y comenta con agrado cuanto se ha dicho sobre el particular; los únicos organismos que no han dado señales de vida, por lo menos que yo sepa, son los más afectados e indicados para hacerlo, que son, como insistentemente he dicho, las Hermandades de Labradores y Ganaderos; toda la Región espera que se hagan eco de este sentir popular y hagan las pertinentes gestiones para conseguir del Poder Público lo que tanto todos anhelaamos; confiamos en que alguna vez se decidieran a hacerlo.

Ayuntamiento de Iordesillas
SUBASTA DE PASTOS

El día 26 del corriente, y a las doce horas, se celebrará en esta Alcaldía la subasta de pastos de los prados "Reguera" y "Zapardiel", en 123.600 pesetas. El aprovechamiento se podrá realizar con ganado (anai o vacuno), durante el año forestal y forma constante. Existen corrales para el ganado y casa para el pastor.

Qué es la convertibilidad de la peseta

(Viene de la última página)

bilidad parcial de la libra. En pocas horas le siguieron con acuerdos análogos Francia, Alemania, Bélgica, Luxemburgo, Holanda, Italia, Suecia, Noruega, Dinamarca, Suiza y Australia, y poco después, Portugal, Marruecos, Finlandia y Grecia.

A pesar de esta convertibilidad, todavía quedan muchas restricciones entre los diferentes países en lo relativo a los movimientos de capitales, a ciertos acuerdos bilaterales, etc., variables según los países.

EN ESPAÑA

Aunque desconocemos los términos en que será establecida en España la convertibilidad, todo hace suponer que sea semejante a la de los restantes países europeos. La de la libra esterlina, que podemos tomar como típica, dice así:

"La libra esterlina que se halla en poder o haya sido adquirida por los no residentes en la zona de la libra será libremente transferible en el mundo entero. Como consecuencia, toda la moneda esterlina que no se encuentre en la zona de la libra podrá convertirse en dólares al tipo oficial de cambio."

Si cambian ustedes "libra" por "peseta", es muy posible que el anuncio que dentro de unos días publicaremos sea el mismo.

RESTRICCIONES

Por lo tanto, la convertibili-

dad consiste en que todo aquel que, siendo extranjero o español residente en el extranjero, disponga en España de pesetas, podrá cambiarlas libremente por la moneda que desee, sean dólares, marcos, libras, etc. No tenemos esta posibilidad los residentes, a quienes esta medida afecta muy poco o nada.

La otra limitación a la convertibilidad es que solamente es aplicable a las operaciones comerciales, no a los movimientos de capital. Sin que falten algunas otras restricciones de índole administrativa.

CONSECUENCIAS

Las consecuencias de esta convertibilidad son mínimas. Muestran, y eso es muy importante, una solidez evidente de nuestra moneda, ya que la convertibilidad sólo puede llevarse a cabo cuando se dispone de una divisa sólida.

Por otra parte, el comercio exterior, al disponer de una mayor movilidad en los pagos, se verá notablemente facilitado, pues las pesetas existentes en España podrán transformarse en otras monedas, con claro beneficio para quienes compran nuestros productos.

Ahora bien, esta medida tiene un carácter puramente técnico, por lo que sus efectos, evidentemente beneficiosos, sólo a largo plazo podrán ser apreciados en un plazo relativamente largo.

ECOS DE ALISTE ¡OH, LAS PLAGAS!

Prometí en otro número de este diario, al hablar de las plagas que atacan a los árboles frutales y, concretamente, del agusanado de la manzana, que al fin de la temporada frutícola actual me pondría en contacto con los fruticultores por este medio para dar cuenta de los resultados obtenidos con el tratamiento empleado en esta campaña contra dicha plaga. Hoy, que he recogido la manzana con éxito, cumplo mi promesa.

Vuelvo a insistir en primer lugar, y para que todos lo tengan en cuenta en adelante, que el agusanado no procede de la incubación en la flor. Esto es un error que existe en la mente de muchas gentes, como he podido comprobar siempre que ha salido a copia la conversación sobre el asunto.

No, amigos, no; el pernicioso agente destructor de la manzana penetra en la misma—como ya dije en aquella ocasión—de mayo en adelante y en todo el tiempo que la manzana permanece en el árbol. Lo que no he podido comprobar aún es cómo y por quién se realiza esta fatal generación, si bien he observado en algunas ocasiones depositados sobre la fruta unos huevecillos al estilo de los que el escarabajo de la patata deposita sobre esta planta, pero no he podido cerciorarme si son éstos o no los productores de ese minador misterioso que nos deja la fruta en galerías como el minero que busca oro bajo la tierra; y, por consiguiente, aún no he llegado a localizar la metamorfosis de dicho barrenero; pero es lo cierto que este año he conseguido un resultado magnífico a base del tratamiento con arseniato al dos y medio por ciento, pulverizando a conciencia varias veces la fruta en los meses de junio y julio, cosa que nunca había logrado cuando empleaba, al igual que para el tratamiento de las orugas de hojas y tallos, otros insecticidas más benignos.

Y dicho esto, quiero que todos tengan en cuenta que no deben molestar a las flores con pulverizadores cuando están abiertas porque, aparte de los perjuicios que puede causar el tratamiento en ellas, como es, por ejemplo, que las abejas lleven el veneno a la colmena, que ellas mismas sufran los efectos, etcétera, el tratamiento en flor a efectos de dicha plaga, no surte ningún efecto positivo, al menos contra la plaga que tratamos.

¿Quedamos de acuerdo? Podemos tratar la flor, por ejemplo, cuando exista una plaga fuerte y persistente que diera al traste con ella, pero esto entiendo que no puede ocurrir cuando

los árboles hayan sido tratados antes convenientemente; y, como dije repetido, este tratamiento no afecta en nada al agusanado de la fruta, porque éste se produce mucho más tarde, no teniendo nada que ver, en absoluto, la flor con ello.

En definitiva interesa: Primero, tratar, como está recomendado por expertos, en la materia, los árboles en invierno, encalando sus troncos con cal apagada, quitando nidos que hayan quedado sobre las ramas de la temporada anterior, quemándolos y tratando los árboles tan pronto comience su brote (esta es la mejor ocasión) con los insecticidas propios del tratamiento de orugas que consumen rápidamente las hojas y brotes leñosos tiernos; seguir las pulverizaciones cada quince días, mientras las hojas y brotes crecen, hasta el mes de mayo, y aún en mayo si la plaga persiste puede y debe seguirse el tratamiento, pero hay que tener en cuenta que estos tratamientos se refieren solamente a conservar la lozanía y frondosidad del árbol, pero nunca como curativo del agusanado de la fruta, si bien pueden ser también preservativos del mismo, pero no hay que confiar solamente en esto, pues como se dice, dichos tratamientos preservan la hoja, pero nunca la fruta, que hay que tratar aparte y directamente, dejando el tratamiento de las hojas, ya que éstas, si fueron tratadas convenientemente como se dice, a su tiempo, entrado mayo pueden descuidarse porque su inmunidad es absoluta.

Segundo. Llegado mayo, cuando la fruta ha pasado la infancia y comienza a ser adulta, en los lugares atacados por la plaga en cuestión mientras técnicos en esto no nos aclaren el origen de repetida plaga y modo de combatirla, se debe comenzar, sin pérdida de tiempo, a tratar los árboles que tengan fruta, aplicando a ésta soluciones de arseniato al dos y medio por ciento; esto es: disolviendo en cien litros de agua dos kilos y medio de arseniato, y pulverizando a conciencia todo el árbol y bañando bien la fruta. Esta solución se aplica con la máquina al efecto, dos o tres veces a intervalos de quince días, hasta que la fruta se haga, o adquiera su tamaño normal. Una vez desarrollada la fruta, se suspende el tratamiento para dejarla madurar y que el tiempo lleve los efectos tóxicos del arseniato.

Este tratamiento se entiende en los árboles bajo los cuales no haya de pastar el ganado mientras se realizan los tratamientos y en aquellos otros bajo los cuales no se cultiven verduras que hayan de consumirse mientras dure el tratamiento.

F. GENICIO

La situación de la "peste porcina africana"
Prosigue la lucha contra ella

Madrid.—Ante algunas noticias un tanto contradictorias y hasta en algunos casos alarmantes, en relación con la peste africana de los cerdos, por la Dirección General de Ganadería se nos han facilitado cuantos datos permiten conocer exactamente la situación actual.

La lucha contra dicha epizootia prosigue de una manera metódica y siempre adaptada a las características de los focos y de las explotaciones porcinas donde se presenta.

En la provincia de Badajoz, que es donde mayor importancia representaba, la situación es bastante halagüeña, ya que de los últimos focos (Jerez de los Caballeros y Villanueva del Fresno) no se ha derivado ninguna expansión en los últimos veinte días.

De los primitivos focos en esta provincia tampoco hubo ninguna derivación, habiéndose cursado ya las órdenes precisas para el aprovechamiento de la próxima e inmediata montanera.

La enfermedad se dio por yugulada, hace ya bastante tiempo, en Ciudad Real y Salamanca ya que desde los primitivos focos aparecidos en el mes de junio ninguna manifestación de la enfermedad ha sido registrada por los servicios correspondientes.

En Segovia parece que la yugulación de la enfermedad ha quedado terminada, aunque haya de esperarse algunos días para darla por definitiva.

Focos esporádicos en la provincia de Madrid de pequeña entidad están siendo eliminados, estos focos han derivado del cinturón de Madrid, ya que los cerdos alimentados con residuos de comida de los basureros fueron los que primero presentaron la enfermedad en la provincia.

Casi la totalidad de los cerdos criados en los basureros del cinturón de Madrid fueron sacrificados por sus propietarios antes de contraer la enfermedad, siendo decomisadas por los servicios veterinarios de los mataderos las canales que ofrecían alguna sospecha tanto los cerdos afectados por la enfermedad como las canales sospechosas, fueron sometidos a la incineración.

La nueva REFREY Automática

Es la única máquina española realmente automática porque realiza por sí misma todos los trabajos, sin cambio de piezas ni uso de aditamentos...

Sin complicadas explicaciones, usted puede manejar perfectamente la REFREY-Automática porque está basada en un sistema simple de automatismo incorporado y absoluta precisión. La nueva REFREY es una joya para la mujer moderna porque ofrece posibilidades incalculables para crear cosas útiles y bellas para la casa y la familia y constituye un interesante medio de vida para la mujer que cose y borda "para afuera"...

Con la REFREY-Automática no existen problemas porque ella lo resuelve todo; no existen dificultades porque todo lo simplifica.

REFREY Automática

Una máquina sencillamente maravillosa, de manejo maravillosamente sencillo.

Fabricantes: INDUSTRIAS P. FREIRE, S. A. - BOUZAS - VIGO

Solicite una demostración en la Delegación para ZAMORA: FRANCISCO PERAL BLANCO - San Pablo, 21 - Teléfono 3038

ESTA EN SU MANO TODO LO QUE PASA POR SU IMAGINACION

MAS DE 100 LABORES ESTAN A SU ALCANCE...

Sin más esfuerzo que elegir el dibujo y conducir la tela, puede realizar automáticamente infinidad de dibujos decorativos en recto y zigzag con una y dos agujas... Además puede boricar, hacer ojales, coser botones, fruncir incrustar, unir telas, hacer guateados, coser puntillas, etc.

REFREY Automática

Una máquina sencillamente maravillosa, de manejo maravillosamente sencillo.

Fabricantes: INDUSTRIAS P. FREIRE, S. A. - BOUZAS - VIGO

Solicite una demostración en la Delegación para ZAMORA: FRANCISCO PERAL BLANCO - San Pablo, 21 - Teléfono 3038

Importante Empresa de coches de niños

Necesita representante para Zamora y provincia. Indispensable posea medio de locomoción propio.

Dirigirse al Apartado 412. SAN SEBASTIAN.

Las noticias del mundo en las más bellas fotografías. Lea usted "ARRIBA"

CRONISTAS de Imperio en el MUNDO

«En Argel y fuera de ahí, mi marido seguirá defendiendo esta provincia francesa»

«El golpe que le asestan va dirigido contra la unidad nacional»

La esposa de Salan dec ara la guerra a De Gaulle y a la V República

PARIS

Una pequeña mujer, de cuarenta y ocho kilos, mutilada en un novena y cinco por ciento, a cada de declarar la guerra al representante del Gobierno francés; de hecho, a la V República entera.

Madame Salan ha hecho unas declaraciones respecto al conflicto de su esposo con el Ministro del Ejército. «El jueves, a las cinco de la tarde, el señor Messmer comunicó a mi marido que, cediendo a la demanda del señor Delouvier, representante francés en Argelia, se le prohibía regresar a su domicilio. Yo aclaro que en Argel y fuera de ahí, mi marido seguirá defendiendo esta provincia francesa. El golpe que le asestan va contra la unidad nacional.»

«No es inútil recordar en estos momentos —añade— que el general Salan queda desterrado de esta provincia por haber declarado el 1 de septiembre que nadie tenía poder para decidir el abandono de una parte del territorio sometido a la soberanía de Francia. Puesto que estas palabras, firmadas conjuntamente a la Constitución, desagradan tanto a nuestros príncipes, nosotros tenemos derecho a suponer y deducir que preparan la instauración de un Estado argelino independiente que, lógicamente, se separará de Francia.»

«El peligro está próximo—sigue explicando la generala—, y, como en el 13 de mayo, es el general Salan quien, frente a la arbitrariedad, a la ingratitud y a la cobardía, recurre a Francia.»

«En París, como en Argel, el general Salan —acaba afirmando su esposa— será nuestro defensor.»

Tales declaraciones, después de la amonestación que acaba de ser objeto el ilustre soldado,

causan el efecto de una explosión en los centros oficiales franceses. El señor Delouvier, delegado del Gobierno en Argelia, declara que le resulta extremadamente desagradable e inoportuno polemizar con su predecesor y más aún —añade— a través de su esposa. No obstante, subraya que su misión no tiene otra orientación que la de aplicar la política y las órdenes del Gobierno, lo cual quiere decir que no piensa ceder.

Por su parte, el general Salan, en respuesta a quienes le preguntaban si aprobaba las declaraciones de su esposa, manifestó: «Desde siempre, mi mujer y yo hemos pensado que Argelia es francesa. Esta posición no es nueva. La opinión de mi mujer también es harto conocida. Con esta idea, ella condujo el Movimiento femenino que en mayo de 1958 aclamó a Argelia francesa y el nombre del general De Gaulle. En aquella ocasión, su actividad y su entusiasmo aportaron muchos sufragios a la causa nacional. ¿Por qué hoy ha de extrañar que siga pensando lo mismo? Sin embargo, personalmente insisto en que este asunto no ha terminado. Tengo la intención de responder en el plano jurídico a fin de enterarme bien cuáles son mis derechos y responsabilidades. Voy a consultar a un especialista en leyes.»

A todo esto, ¿qué piensan los militares? El llamado «Frente para una Argelia francesa» explica que la sanción contra el general Salan es una sanción contra el Ejército, y ha sido muy sentida por todos los oficiales, que creen aún en lo valeroso de aquella frase, que decía: «Argelia, territorio de Francia».

Escribe M. DE AGUSTIN

Gran incendio en la calle de Carretas de Madrid

Los vecinos del cuarto piso se tiraron por las ventanas DOS MUERTOS Y CUATRO HERIDOS

Una vez más se ha puesto de relieve la falta de material de los bomberos

Madrid, 24.—Casi dos horas ha durado el incendio que se declaró en el tercer piso de la finca número 12 de la calle de Carretas, inmueble en apariencia de nueva construcción, pero que es reconstruido. Un cortocircuito prendió rápidamente y originó el fuego, que en seguida adquirió grandes proporciones, debido a que en el citado piso y en el cuarto existe una escalera interior que sirvió de chimenea para las llamas.

El pánico cundió entre los vecinos del piso cuarto, que comenzaron a arrojarse por las ventanas, causa por la cual existieron siete u ocho personas gravemente heridas, una de las

cuales ha fallecido. Todas ellas, en diversas ambulancias, fueron trasladadas a distintos centros benéficos.

Los bomberos acudieron rápidamente al lugar del siniestro, haciéndolo en primer lugar un coche de la Dirección, y poco después todos los servicios del primero, segundo y tercer parque, con un total de doce coches, incluidos los tres modernísimos recientemente adquiridos por el Ayuntamiento.

A las doce de la mañana el incendio estaba prácticamente vencido, si bien los bomberos dedicaron todavía sus esfuerzos a remover los escombros y res-

caldos para que el fuego se reactivara.—Cifra.

MAS DETALLES

Madrid, 24.—El incendio de la calle de Carretas, 12, quedó totalmente extinguido dos horas después de comenzar el siniestro. Ha arrojado un balance de dos muertos y cuatro heridos. Estas son don Francisco Chaguaceda de Blanco, de 58 años de edad, natural de Huelva y domiciliado en Madrid. Ingresó ya cadáver en la Casa de Socorro del Centro. Su cuerpo presentaba extensas quemaduras en la cabeza, tronco y extremidades; era el propietario de los Almacenes «Chaguaceda», dedicados a la venta a plazos de tejidos y prendas confeccionadas y fue la última persona que se arrojó desde los balcones del piso tercero.

Otro muerto es un hombre de cincuenta años, todavía sin identificar, que, como el resto de los heridos, se arrojó desde el balcón. Las heridas, empleadas de la citada firma, son Elisa Mateo, de diecinueve años, soltera, que sufre herida en la axila izquierda, luxación en el hombro izquierdo y magullamiento general. Desde la Casa de Socorro del Centro fue evacuada al Equipo Quirúrgico. La también empleada Pilar Gómez Pérez, de diecisiete años, padece contusión en la cara anterior del tórax, mentón y región sacro, de pronóstico reservado. La empleada que se arrojó desde el balcón y cayó sobre uno de los coches de bomberos fue María del Carmen García Muñoz, de diecisiete años de edad, y sufre heridas de pronóstico reservado. Rosaura Mielgo, de diecinueve años, sufre fuerte excitación nerviosa, de carácter leve.

El Papa reafirma el derecho a la emigración e inmigración

Sin embargo «ha de armonizarse con la característica del actual desarrollo económico de los distintos países»

Ciudad del Vaticano, 24.— Con motivo de la XXIII Semana Social de los Católicos de Italia, que se inaugura mañana en Regio Cal-

abria, Su Santidad el Papa, en una carta firmada por el secretario de Estado y dirigida al cardenal Siri, arzobispo de Génova, y presidente de las semanas sociales de Italia, expone algunos conceptos fundamentales sobre el tema de dicha Semana, «Migraciones internas e internacionales en el mundo contemporáneo».

Se recuerda en esta carta las experiencias personales del Padre Santo en esta materia, desde los primeros años de su juventud en su diócesis de Bergamo y posteriormente durante su misión de representante de la Santa Sede en el extranjero, así como el particular interés del Romano Pontífice por los diversos problemas relacionados con las migraciones, problema que figuró ya en su primera encíclica. En aquella y otras muchas ocasiones, el Papa ha reafirmado el fundamento del justo derecho a la emigración e inmigración, repetidamente proclamado por los romanos pontífices.

«Está claro, sin embargo —se lee en la carta—, que el principio de solidaridad, tan altamente definido, requiere sobre el plano práctico que sea realizado en armonía con las características del actual desarrollo económico de los diversos países. Es decir, que será preciso utilizar los más modernos conocimientos estadísticos, sociológicos y económicos para captar las actuales exigencias y asegurar mayores ventajas, evitando aquellos desequilibrios que la experiencia ha demostrado son profundamente perjudiciales para los aspectos esenciales de la dignidad humana y la vida moral y religiosa.»

La carta del Padre Santo concluye subrayando que van perfilándose nuevos aspectos en las actividades de apostolado relacionadas con los continuos y profundos movimientos de grupos humanos. Como consecuencia de ello, según añade la carta, se hace cada día más urgente la necesidad de una adecuada documentación sobre la situación de toda la población católica de las diócesis y por parroquias, para conocer sus efectivos característicos y establecer la forma adecuada de asistencia espiritual, tanto a las poblaciones que llegan para establecerse definitivamente como a los trabajadores temporeros y flotantes.—Efe.

El rey Balduino de los belgas presentó a su prometida a altas personalidades del país —dignatarios de la Corte, prelados, embajadores, ministros y miembros de la nobleza—, se ha celebrado esta tarde la presentación oficial al pueblo de Bruselas, en una recepción celebrada en el Ayuntamiento de la capital.

Se calcula en un total de unas trescientas mil el número de personas que han presenciado el desfile del real cortejo a través de las calles. El entusiasmo ha sido realmente extraordinario y en un momento determinado, el rey y su prometida hubieron de cambiar de automóvil porque los confetis y los pétalos de rosa habían obstruido el radiador del mismo. El cortejo se puso en marcha desde el Palacio Real a las tres de la tarde para avanzar, por la plaza de los Palaos, la calle Real, la plaza del mismo nombre, la calle de la Regencia, la de Bodenbroek, la plaza del Gran Sabón, la calle de José Stevens y otras hasta alcanzar el bulevar del Emperador y el lugar donde se encuentra el monumento al rey Alberto I. El monarca y Fabiola descendieron del automóvil para depositar una corona de flores al pie del monumento.

Minutos después siguieron hacia el palacio del Ayuntamiento, a través del bulevar de la Emperatriz y otros que conducen hasta la gran plaza, que prácticamente se hallaba abarrotada de público.

El día no ha sido declarado de fiesta oficial, pero prácticamente ha cerrado todo el comercio y la ciudad se encontraba engalanada por los mismos vecinos. Los vivos al Rey, la Reina —en un anticipo de la ceremonia de la boda— han sido incesantes y en algunos momentos estos vivos se han podido escuchar en castellano. Procedían de los trabajadores españoles que viven en Bélgica y de nutridos grupos de compatriotas de Fabiola que han llegado a Bruselas para asistir a esta presenta-

ción al pueblo de la prometida del Rey.

Una última hora de la tarde y desde el Palacio Real, el monarca y su prometida recibieron las últimas aclamaciones de la jornada. Para el lunes está prevista una ceremonia de homenaje a la reina Astrid, madre del Rey. Se da como casi segura la presencia de Fabiola, que, más tarde, regresará a España para preparar el equipo de novia.—Efe.

EL REY RECIBIO A LOS EMBAJADORES DE ESPAÑA

Bruselas, 24.—El rey Balduino de los belgas ha recibido esta mañana en Palacio al embajador de España y la condesa de Casa Miranda, y también al embajador belga en España y a la condesa J. Berryer.—Efe.

GENEALOGIA ESPAÑOLA DE BALDUINO Y ANECDOTAS SOBRE FABIOLA

Madrid, 24.—La presentación de la futura reina de los belgas, doña Fabiola de Mora y Aragón, al pueblo de Bruselas es recogida en los periódicos de la tertulia en noticieros como en crónicas de sus correspondientes. Continúan también la publicación de datos acerca de la ascendencia española del rey Balduino y detalles referidos a la futura Reina. Estas informaciones recogen los recuerdos españoles que encontró Fabiola en su trayecto por las vías bruxelenses.

El periódico «Madrid» describe las ramas genealógicas de Balduino por las que es descendiente de los reyes de España Felipe V, Carlos III y Carlos IV, este último trisabuelo de la reina Isabel de Bélgica, abuela de Balduino. «El Alcázar» reproduce una sentida carta de doña Fabiola de Mora y Aragón fechada el 3 de agosto último, en El Escorial, con ocasión de la muerte de su anterior ama de llaves, a la actual, llena de unión religiosa y elevados sentimientos.

«Pueblo» registra cómo el modista Balenciaga, que confeccionará el traje nupcial de doña Fabiola, era un colono de las fincas de la condesa viuda de Mora, quien descubrió sus cualidades artísticas de confección y le apoyó y alientó a establecerse.—Cifra.

Presentación de los augustos novios al pueblo de la capital de Bélgica

(Viene de primera página)

al monarca y a su prometida, en el interior del edificio, y que prorrumpió en un gigantesco clamor cuando la real pareja apareció en el balcón central del histórico edificio. Hacía muchos años que los bruxelenses, que los belgas en general, no se habían producido en público con la emoción, la pasión y el entusiasmo con que lo han hecho en esta presentación oficial de su nueva Reina. Parece como si el apasionamiento meridional de que tanto se habla en estos países nórdicos hubiera prendido rápidamente en un pueblo que hace siglos fue gobernada por una gentil infanta española y que ahora se enorgullece de que sea una española quien venga a llenar el vacío existente en el Palacio Real y en toda Bélgica desde la trágica muerte de la reina Astrid.

RECEPCION EN EL AYUNTAMIENTO

Durante esta entusiasta recepción en el gran salón del Palacio Municipal, el burgomaestre Lucien Cooremans pronunció unas palabras haciéndose portavoz del pueblo de Bruselas, y en las que exaltó los lazos históricos que han unido a Bélgica y España, y que ahora se van a ver estrechados con el matrimonio real. Como prueba de cariño hacia la futura Reina y como recuerdo de esta jornada, el burgomaestre hizo entrega a Fabiola de un chal confeccionado con el más puro encaje de Bruselas y que procede de una colección privada. Fue confeccionado en el siglo pasado y en él trabajaron tres mujeres durante dos años. Indudablemente es una joya de la artesanía belga. Fabiola difícilmente contenía la satisfacción que todas estas muestras de cariño significan, mientras que el Rey —traje gris oscuro con americana cruzada— permanecía sonriente, teniendo del brazo a su prometida.

El regreso al palacio real ha sido una repetición del desfile triunfal de las primeras horas de la tarde. Ha habido un momento en que el automóvil que conducía a

la real pareja a través de las calles de la vieja Bruselas, ha tenido que detenerse por espacio de tres minutos, rodeado por la multitud entusiasta que, en este lugar, se había hecho acompañar por varias bandas de música, en las que abundaban los acordeones. Se trata del distrito conocido por «Les Marolles», cuyos habitantes tienen a gala considerarse descendientes de españoles. Desde luego, hablan una mezcla de flamenco y español que les permite distinguirse de los demás habitantes de la ciudad. Hoy han tenido su día grande, porque estiman que la futura reina de los belgas es algo suyo y que están más cerca del rey, por este motivo, que los demás habitantes de todo el reino.

En otro de los lugares del recorrido han sido unos chiquillos vestidos de aragoneses, y de andaluces los que han hecho que se detuviera el cortejo. Con flores han podido llegar hasta la pareja real para musitar unas palabras en castellano. Son hijos de españoles residentes en Bélgica desde hace años, y que adornaban su regalo con los colores nacionales españoles y belgas.

El rey Balduino tiene motivos para estar satisfecho. Minutos después de ver tan cerca a los chiquillos españoles, ha tomado entre sus manos la mano de Fabiola y, acercándose a ella, le ha dicho algo al oído. Fabiola ha hecho un gesto de alegre admiración y ha sonreído feliz. En el palacio real la muchedumbre ha vuelto a rendir homenaje a la real pareja, hasta que la noche ha encendido las luces de la capital, que ha vivido una fiesta sincera y unánime, con feliz anuncio de la próxima boda del rey Balduino con Fabiola de Mora y Aragón.

GEORGE LEBOURS EL PUEBLO HACE FIESTA. ACLAMACIONES EN CASTELLANO

Bruselas, 24.— Después de la recepción celebrada esta mañana en el Palacio Real de Bruselas en honor de Fabiola de Mora y Aragón, y en la que el

rey Balduino de los belgas presentó a su prometida a altas personalidades del país —dignatarios de la Corte, prelados, embajadores, ministros y miembros de la nobleza—, se ha celebrado esta tarde la presentación oficial al pueblo de Bruselas, en una recepción celebrada en el Ayuntamiento de la capital.

Se calcula en un total de unas trescientas mil el número de personas que han presenciado el desfile del real cortejo a través de las calles. El entusiasmo ha sido realmente extraordinario y en un momento determinado, el rey y su prometida hubieron de cambiar de automóvil porque los confetis y los pétalos de rosa habían obstruido el radiador del mismo. El cortejo se puso en marcha desde el Palacio Real a las tres de la tarde para avanzar, por la plaza de los Palaos, la calle Real, la plaza del mismo nombre, la calle de la Regencia, la de Bodenbroek, la plaza del Gran Sabón, la calle de José Stevens y otras hasta alcanzar el bulevar del Emperador y el lugar donde se encuentra el monumento al rey Alberto I. El monarca y Fabiola descendieron del automóvil para depositar una corona de flores al pie del monumento.

Minutos después siguieron hacia el palacio del Ayuntamiento, a través del bulevar de la Emperatriz y otros que conducen hasta la gran plaza, que prácticamente se hallaba abarrotada de público.

El día no ha sido declarado de fiesta oficial, pero prácticamente ha cerrado todo el comercio y la ciudad se encontraba engalanada por los mismos vecinos. Los vivos al Rey, la Reina —en un anticipo de la ceremonia de la boda— han sido incesantes y en algunos momentos estos vivos se han podido escuchar en castellano. Procedían de los trabajadores españoles que viven en Bélgica y de nutridos grupos de compatriotas de Fabiola que han llegado a Bruselas para asistir a esta presenta-

GENEALOGIA ESPAÑOLA DE BALDUINO Y ANECDOTAS SOBRE FABIOLA

Madrid, 24.—La presentación de la futura reina de los belgas, doña Fabiola de Mora y Aragón, al pueblo de Bruselas es recogida en los periódicos de la tertulia en noticieros como en crónicas de sus correspondientes. Continúan también la publicación de datos acerca de la ascendencia española del rey Balduino y detalles referidos a la futura Reina. Estas informaciones recogen los recuerdos españoles que encontró Fabiola en su trayecto por las vías bruxelenses.

El periódico «Madrid» describe las ramas genealógicas de Balduino por las que es descendiente de los reyes de España Felipe V, Carlos III y Carlos IV, este último trisabuelo de la reina Isabel de Bélgica, abuela de Balduino. «El Alcázar» reproduce una sentida carta de doña Fabiola de Mora y Aragón fechada el 3 de agosto último, en El Escorial, con ocasión de la muerte de su anterior ama de llaves, a la actual, llena de unión religiosa y elevados sentimientos.

«Pueblo» registra cómo el modista Balenciaga, que confeccionará el traje nupcial de doña Fabiola, era un colono de las fincas de la condesa viuda de Mora, quien descubrió sus cualidades artísticas de confección y le apoyó y alientó a establecerse.—Cifra.

Bandas enloquecidas siembran el terror en Kalanga

(Viene de la página primera)

hora, no han podido llegar a un acuerdo.

Mobutu visitó a Lumumba en su residencia oficial, y aunque al salir ambos se estrecharon la mano, la conversación se sabe que fue violenta.

Mobutu ha «neutralizado» tanto a Lumumba como al presidente Kasavubu hasta que ambos puedan resolver sus diferencias.

Sin embargo, Kasavubu ha actuado por su cuenta al informar a la Embajada ghanesa que el Congo no desea que Ghana le represente en el extranjero a partir del primero de octubre. Un portavoz también ha confirmado que el Presidente ha ordenado la expulsión de la mulata Andree Blouin, persona muy allegada al primer ministro del dirigente rebelde del Camerún, Félix Moumie, y de cuatro guineanos, cuyos nombres se negó a revelar el portavoz.

Maurice Mpolo, ministro de las Juventudes y Deportes de Lumumba, y Antoine Gizenga, su vicepresidente, han sido puestos en libertad. Ambos fueron detenidos ayer por orden del coronel Mobutu.

En los círculos diplomáticos se dice que Ghana, que reconoce a Lumumba, hará caso omiso de la carta del presidente Kasavubu disponiendo que ese país no represente al Congo en el extranjero. Desde que el Congo fue declarado independiente, como no tenía establecido servicios diplomáticos en el extranjero, Ghana le representaba en los países de habla inglesa, y Tunes en los de habla francesa.

MOBUTU IMPONDRÁ LA CONCILIACION A LOS DOS RIVALDES

Leopoldville, 24.— Al abandonar la residencia de Lumumba, el coronel Mobutu dijo a los periodistas que, con anterioridad, se había entrevistado con el presidente Kasavubu.

Ahora que he hablado con los dos —añadió— voy a pensar detenidamente en este asunto, y si es necesario, para bienestar del país, impondré la conciliación a los dos rivales.

Al preguntársele cómo pensaba hacerlo, se negó a responder. Después, contestando a otra pregunta, dijo que había ordenado la liberación de Maurice Aïolo y Vital Pakasa porque él es cristiano.

Pakasa, cuñado del vicepresidente ministro de Lumumba, Gizenga, fue detenido después de, al parecer, haber intentado asesinar a Mobutu el domingo pasado.—Efe.

Tomas de posesión en el Ministerio del Aire

Madrid, 24.—El ministro del Aire, teniente general Rodríguez y Díaz de Lecea, ha dado posesión de sus cargos al nuevo jefe del Estado Mayor, teniente general don Enrique Palacios y Ruiz de Almodóvar, y al nuevo subsecretario, general don Vicente Gil Mendizábal.—Cifra.

Seis muertos al estrellarse un avión brasileño

Belem (Brasil), 24.—Seis personas han resultado muertas al estrellarse un avión del servicio de vuelos locales poco después de haber despegado del aeropuerto.—Efe.

Guerrillas anti-Castro en varias provincias cubanas

Han dado muerte a diecinueve milicianos del Gobierno cubano; otros aparecen ahorcados

La Habana, 24.—En fuentes clandestinas de La Habana se declara que las guerrillas anti-Castro han dado muerte a diecinueve milicianos del Gobierno en una emboscada que tuvo lugar el pasado jueves en la Sierra de Escambray, provincia de Las Villas.

En las citadas fuentes se añade que las guerrillas emplean procedimientos terroristas y que han ahorcado a varios milicianos.

Asimismo agregan que los soldados del Gobierno capturados por las guerrillas han sido puestos en libertad y que son portadores de notas en las que se señala que la

mayor parte de las fuerzas anti-gubernamentales están formadas por ex-militares del Ejército, los cuales no están contra éste, sino contra los comunistas, representantes por las milicias.

En fuentes fidelistas se dice que otros milicianos han aparecido ahorcados en la provincia de Pinar del Río, donde operan otras fuerzas anti-Castro.

Muchas localidades y pueblos en la zona de Escambray han sido sometidas a medidas de seguridad por las fuerzas del Gobierno, las cuales han colocado obstrucciones en las carreteras para comprobar la identidad de los viajeros.—Efe.

VFA LISTED EN "ARRIBA" la mejor información gráfica del mundo

Delegado para Zamora y provincia: TOMAS PARRIEGO - an Torcuato, 10

OCHO MODELOS DISTINTOS CON LA CALIDAD INVARIABLE «ALFA»

Informaciones de nuestra ciudad



ZAMORA AL DIA



BIENVENIDA

CERCA de mil excombatientes de la División Azul, procedentes de diecinueve provincias, van a reunirse hoy en la primera concentración interprovincial que se celebra en Zamora. Asturianos y gallegos, leoneses y extremeños, castellanos y aragoneses, vienen a reunirse con sus camaradas de Zamora y compartir con ellos el júbilo de la imposición de la Medalla de Oro de la Provincia que la Excm. Diputación concedió a la Hermandad de la División Azul, como reconocimiento a los méritos contraídos en su lucha contra el enemigo común de Occidente.

La Delegación Provincial de Asociaciones del Movimiento y la Hermandad de Excombatientes han confeccionado para esta ocasión un apretado programa de actos, en el que, aparte de aquellos que pudiéramos calificar de oficiales, como son la imposición de la Medalla de Oro y la Asamblea que tendrá lugar en el gran salón de la Jefatura, figuran otros que procuran hacer más grata la estancia de nuestros visitantes, como son la gira turística por los principales monumentos y el festival artístico que tendrá como escenario el patio del Colegio de Nuestra Señora del Tránsito. Se abrirá también una interesantísima exposición de "cosas de Rusia", en la que se exhiben numerosos íconos de extraordinaria calidad, monedas, papel moneda, medallas, armas, fotografías, dibujos y periódicos editados por la División Azul en Rusia, entre otros objetos del mayor interés.

Pero sobre todo, la concentración va a dar motivo para el reencuentro de muchos hombres que combatieron juntos al comunismo, compartiendo las mismas trincheras, las mismas tienditas y los mismos afanes; hombres que —a hacer veinte años ya— escribieron una página gloriosa de nuestra historia y de la historia de Occidente, cuya alta significación se ve más clara cada día, no por los españoles, que en esto, como en tantas otras cosas, vieron claro desde el primer momento, sino por muchas naciones que empezaron a estar de vuelta de los errores cometidos durante estos cuatro lustros.

Zamora les recibe hoy con los brazos abiertos. Nosotros queremos también expresarles un cordial saludo de bienvenida, deseándoles una grata jornada.

SERGIO COLLADO

JEFATURA PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO

Invitación para los actos de hoy

La Jefatura Provincial del Movimiento, para testimoniar su gratitud y el recuerdo imperecedero a la heroica gesta de la División Española de Voluntarios en la campaña de Rusia, invita a todos los militantes de la Organización a los actos de reencuentro de excombatientes, que tendrán lugar en el Paseo de San Martín de nuestra capital a las nueve de la mañana de hoy, domingo, día 25, así como a la misa, ofrenda de coronas e imposición de la Medalla de Oro de la Provincia, que se celebrarán seguidamente, y con los cuales Zamora ofrece, con su hospitalidad, su admiración a los voluntarios de la División Azul que, procedentes de diecinueve provincias españolas, nos visitan.

Por Dios, España y su Revolución Nacional-Sindicalista.

EN LA PRISION PROVINCIAL SE CELEBRA LA FIESTA DE LA MERCED CON UNA MISA

Asistieron las autoridades provinciales



Autoridades asistentes a la misa.—(Foto Juanes.)

Ayer, a las diez de la mañana, se celebró en la Prisión Provincial una misa solemne, oficiada por el capellán del establecimiento, don Clemente González, a la que asistieron todos los reclusos varones y las tres reclusas mujeres que actualmente hay internadas, con el personal del Cuerpo de Prisiones, jefes de Servicio y Jun-

ta de Régimen, con las Hermanas Hijas de la Caridad. El acto tuvo una emoción sencilla, pero intensa. La iglesia aparecía engalanada, como el interior de todo el edificio, a causa de la festividad de la Patrona, la Virgen de la Merced, que celebraban, y que presidía el altar mayor, profusamente adornado de flores y luces.

En el centro de la iglesia, entre los bancos ocupados por los reclusos y el altar mayor, se hallaban las autoridades provinciales y locales, presididas por el director del establecimiento, don Valeriano Elvira de la Mano, quien ostentaba la representación del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, así como la del Presidente de la Diputación Provincial, por ocupar el este cargo interinamente en la actualidad. A su lado se encontraban el subjefe provincial del Movimiento, don Anastasio Díaz Villar; el Gobernador Militar, representado por el comandante don Isaias Domingo Mateos; el presidente de la Audiencia, don Carlos Osuna; fiscal, don Mariano Gómez de Liaño; delega-

do de Hacienda, don Juan Manuel Nieto; alcalde de la ciudad, don Gerardo Pastor Olmedo; juez de Instrucción, don Enrique García; delegado de la Vivienda, don Felipe Rodríguez; teniente coronel jefe de la 222 Comandancia de Fronteras, don Vicente Hernández; coronel jefe del Tercio de la Guardia Civil, representado por el comandante don Eduardo Martín; teniente coronel jefe de la Comandancia de la Guardia

Civil Rural, representado por don Vicente de Ramos; secretario del Tribunal Tutelar de Menores, don José María Rodríguez; comisario de Policía, don Baldomero Muñoz, y la señorita Carmen Casas, en representación del Patronato de Protección de la Mujer y de la Junta Local de Redención de Penas.

Terminado el acto, el Director del establecimiento despidió hasta la puerta a todas las autoridades y representaciones. Luego nos mostró las dependencias de la Prisión, en la que pudimos admirar su limpieza, organización y orden en todos sus aspectos.

Con diversos actos celebraban al cabo del día esta gran festividad de su Patrona los presos, que pasaron el día con sus familiares e hijos menores. A los últimos, excepcionalmente, se les permite pasar hasta dentro de la Prisión, como se hace sólo en contadas ocasiones y festividades al cabo del año.

Después de recorrer todas las dependencias del establecimiento, comedor, cocina, en la que se estaba preparando la comida especial del día; la escuela; biblioteca, con bastantes cientos de libros, con los que los reclusos se instruyen, forman y distraen; las dependencias para mujeres, en las que actualmente hay sólo tres reclusas, todo muy engalanado con banderitas y gallardetes, salimos del establecimiento, pasando por entre los pequeños que se encontraban ya en los brazos de sus padres; y luego, en la salida, por entre los familiares adultos que esperaban de un momento a otro poder disfrutar de la alegría de la visita.

GUIA LITURGICA

Hoy, domingo, día 25. Dominica XVI después de Pentecostés. Misa Propia. Credo, Prefacio de la Santísima Trinidad.

CULTOS PARA HOY

San Ildefonso. — Misas a las 8, 9 (parroquial), 12 y 7 de la tarde. Santo Rosario a las 5,30 de la tarde.

San Lázaro. — Misas a las 8, 9 (parroquial), 10, 45 (catequesis) y 11,30. Santo Rosario a las 4,30. Misa a las 10 en la Escuela de las Merinas y en la Iglesia del Espíritu Santo.

San Juan de Puerta Nueva. — Misas a las 8, 8,45, 9,30 (parroquial) 10,30 (catequesis) y 12. Por la tarde, Santo Rosario a las 5.

San Vicente. — Misas a las 8, 8,45, 9,30 (parroquial), 10, 15, 11 y 12,30 (sólo para hombres). Santo Rosario a las 8.

San Torcuato. — Misas a las 8, 9 (parroquial), 10, 11 (catequesis) y una de la tarde. Santo Rosario a las 6 de la tarde. Misa de la Adoración Nocturna a las 9 de la mañana.

Santa María de la Horta. — Misas a las 9 y 11,30. Santo Rosario a las 4 de la tarde.

San Frontis. — Misas a las 10 en la parroquia. A las 9 en Cabañales y Sepulcro. A las 8 y 12 en Pinilla. Rosario a las 5 y catequesis de adultos en la parroquia, y en Pinilla, a las 6,30 con Exposición.

Nuestra Señora de Lourdes. — Misas a las 8, 9,30 (parroquial), 11 (catequesis) y 12,30.

Cristo Rey. — Misas a las 8, 9 (parroquial), 10,30 (catequesis) y 12,30. Santo Rosario a las 6 de la tarde.

Nuestra Señora del Pilar. — Misas a las 10 y 11,30. Exposición menor y Rosario a las 5,30 de la tarde.

Corazón de María. — Misas a las 7, 7,45, 8,30, 9,15, 10,15, 11, 12 y una. Misa vespertina a las 7 de la tarde. Santo Rosario a las 8. Hoy, día mensual de la Pia Unión Misionera, ejercicio en los cultos de la tarde.

Concepción. — Misas a las 7,30, 8,30 y 11,30. Santo Rosario a las 7,30 con Exposición Mayor del Santísimo.

Santiago del Burgo. — Misa a las 10.

Salésianos. — Misas a las 7,30, 8,10, 8,45, 9,30, 10,30 y 11,30 (esta última es radiada para los enfermos). Bendición con S. D. M. y plática a las 6 de la tarde.

Santa Lucia. — Misa a las 10 y continuación, catequesis.

Merinas. — Misa a las 8. Santo Rosario a las 6,30 de la tarde.

Amor de Dios. — Misas a las 8 y 12. Rosario y Exposición mayor a las 6.

San Claudio de Olivares. — Misa a las 10.

Tránsito. — Misa a las ocho.

Magdalena. — Misa a las 8.

Remedios. — Misa a las 9. Santo Rosario a las 6, con exposición del Santísimo.

EL SANTO DEL DIA

San Pacífico, franciscano



Nació en San Severino, pequeña villa de la Marca de Ancona (Italia), de padres piadosos, los cuales, después de haber educado religiosamente a su hijo, murieron, dejándolo niño todavía. Pasó a la tutela de un tío suyo, el cual le trató muy asperamente, igual que las criadas, sufriendo el joven con mucha paciencia. A los quince años cumplidos logró entrar en la Orden de San Francisco de Asís, en el convento reformado de Torano, maravillando luego por sus penitencias y por la práctica más exacta de los votos. Ordenado sacerdote y recibida la misión de predicar, recorrió los más apartados villorios para ganar almas al Señor. Mas Dios, que le escogiera para hacer de él un prototipo de paciencia y sufrimiento, envió, cuando contaba treinta y siete años, enfermedades penosas y continuas. Si bien viose forzado a abandonar la predicación, lo que para su carácter de apóstol fue terrible prueba, no se dispuso de los ayunos ni de la vida común y observancia regular; antes por el contrario, ejercitábase en ellas de modo que parecía imposible aún en las personas sanas y robustas. Su humildad y obediencia fueron admirables, todo lo cual premió Dios con grandes milagros, uno de los cuales fue que, habiendo sobrecorrido las aguas de un río, abrióse un camino en medio de las mismas y lo pasó a pie enjuto; en otra circunstancia viajó bajo lluvia torrencial sin mojarse ni cubrirse de lodo como su compañero. De edad de sesenta y ocho años, murió en 1721.

PROGRAMAS DE RADIO AQUÍ, RADIO ZAMORA

A las 11: Apertura, 11,05: Canciones por Los Panchos. 11,25: Mismos selectos. 11,30: "Misa para enfermos", desde la Iglesia de María Auxiliadora. 12,05: Variedades ligeras. 12,35: "Cosas que pasan por el mundo". 12,40: Marchas de Elgar. 12,55: Titulares de la Prensa, ofrecido por el diario IMPERIO. 13: Interpretaciones de Los Chiquis. 13,25: "Aquí Washington". 13,40: "Primavera alegre". 13,55: "Bos de sociedad". 14,15: "Actualidad madrileña", por Angel Carballo Lucas. 14,30: Melodías modernas. 14,50: Tercer diario hablado para España. 14,55: Microfonos a la actualidad. 15,25: "Discomanía", emisión semanal de novedades musicales. 16: Intermedio. 16,05: Canciones por Carmen Sevilla. 16,20: Zarzuela. 17: Carrusel deportivo. 18: Selección de óperas. 19,20: La oración del Ángelus. 19,30: Escuchando su música preferida, emisión del oyente asociado. 20,25: "Desde la Quinta Avenida". 20,40: Curiosidades. 20,45: Música bailable. 21,35: Ecos de sociedad. 22: Cuarto diario hablado para España. 22,15: Melodías en órgano electrónico. 22,40: Fantasía. 22,50: "Gaceta deportiva", por García Gallo. 23,10: "La era atómica", emisión semanal de divulgación científica. 23,25: Música selecta. 24: Cierre.

Programa para hoy de la TV.

PROGRAMA DE SOBREMESA. A las 14,45: Apertura y presentación. 14,47: El día del Señor. 15,10: Telecronica. 15,20: Mientras ellos trabajan. "El regreso". 15,35: Estudio fotográfico. 15,45: El cine de los domingos. 17,15: Cierre.

PROGRAMA INFANTIL. — A las 18: Apertura y presentación desde Barcelona. 18,02: El tiervo. 19: Rincón-tin. 19,30: Cierre.

PROGRAMA DE NOCHE. — A las 21: Apertura y presentación desde Barcelona. 21,02: Game con OMO. 21,30: La quiniela. 21,40: Pantalla deportiva. 21,55: Interpol. 22,25: "Buena suerte". 23,30: Película de largo metraje. 24: Telecronica. 24,10: Versos a medianoche. Recuerda... 24,30: Cierre.

ANUNCIOS TELEGRAFICOS

AUTOMOVILES Y ACCESORIOS

EQUIPOMOTORES para motores "Diesel", Gasolina, Rectificadora y Talleres Rafols, Estación. 13. Valladolid. Tfnos.: 28446, 21704. (1.828)

VENDO "Seat 1400", como nuevo. Facilidades. José Domínguez San Andrés. 17. (2.078)

RECTIFICADO y reparación de motores. Especialidad en "Diesel". Rectificadora y talleres Rafols. Estación 13. Valladolid. Teléfonos 28446 - 21704. (1.911)

VENDO "Citroen Pato" 10 HP., siete plazas. Toda prueba. Teléfono 2808. (2.102)

VENDO furgoneta "Citroen" tipo B-10. toda prueba, baratísima. Verla: Taller Mecánico. Ronda Feria. 19. (2.101)

RECTIFICADO y reparación de motores. Especialidad en Diesel. Rectificadora y Talleres Rafols. Estación. 13. Teléfonos 21704 - 28446. Valladolid. (14)

COLOCACIONES

NECESITO chica para pensión. Palacios. Zamora. (2.100)

COMPRA-VENTA DE FINCAS

VENDO O ALQUILO finca con vivienda, naves ganado frutales, pozo y fuente 1500 metros cuadrados en Zamora barrio Olivares, Sol. 10. Faci. (2.101)

SE VENDE casa cuatro pisos; precio, baratísima, exenta contribución. Arapiles, 86 (Detrás de Obras Públicas). (2.106)

VENDO casa dos viviendas, local para negocio, llave mano, calle Santo Domingo, 8. (2.115)

ENSEÑANZAS

ESCUELA Academia Conductores Automóviles. Paseo San Antonio, 13. Salamanca. Carné de camión, turismo. Alquiler y hieulos examen. Clases independientes señoritas. Solamente enseñanza chóferes. (6)

GANADOS Y AVES

VENDO vaca de leche, holandesa, recién parida, producción 25 litros. Tratar: Ciodoaldo Juárez, Cerecinos del Carrizal. (2.110)

POLLITAS superseleccionadas todas edades. Pida catálogo. Hijos Abel González, Valladolid (18)

TERNEROS: Criados (sin leche) con "Papilla Lecha". Francisco Blanco, Santa Clara. 37. (8)

HUESPEDES SE ADMITEN pupilos, sitio céntrico. Informes, periódico. (2.118)

MAQUINARIA

COSECHADORAS de remolacha "Catchpole", realizamos pruebas. López Chillón. Avenida Portugal, 2. (2.113)

TRABAJO

PLAZOS, contado (descuentos); Relojes suizos garantizados, las mejores marcas. Joyería Cámara; Fotográficas. Gemelos 3, 4, 6 aumentos. Afeitadoras eléctricas. Radiotransistores. Ollas a presión. Plumas estilográficas. Envíos por correo a domicilio. Facultad devolución. Pida catálogo gratis! "Garpa". Apartado 896. Madrid. (1.948)

RASPASOS

TRASPASO bar y tienda, poca renta. Informes, periódico. Zamora. (2.119)

TRASPASO tienda ultramarinos con vivienda, baratísima, imposible alquilar, y vendo camioneta "Fiat 50", 11 caballos. Tratar: Calle Toro, 5 (Candelaria). (2.128)

GRAN OPORTUNIDAD se traspasa bar con pista de baile en Salamanca, facilidades de pago. Informes: Teléfono 2446. Zamora. (2.117)

VARIOS

GANE 6.000 pesetas mensuales aprendiendo Serigrafía. Academia Mater. Consejo Ciento, 306. Barcelona. (2.074)

VENTAS

VENDO carro varas seminuevo y cubá 200 cántaros. Tratar: Hijos don Andrés Blanco, Moredun de Tábara. (2.112)

VENDO uvas blancas y pintas, buena calidad, 30.000 a 60.000 kilogramos. Tratar: Alfonso Carrascol, Villanueva de Campeán. (2.097)

VENDO transformadores 5.800/115/135; reductor 20.000-6.000 voltios 100 KVA. Ultramarinos Colino San Pablo. 27. (9)

MAQUINAS PUNTO "Fugama", máxima garantía, facilidades de pago. Enseñanza gratuita. Carbayo. Viriato, 2 Zamora. (5)

VENDO cubas, cajón acarreo. Viuda Manuel Hidalgo. Francos. Benavente. (2.121)

VENDO industria harinera. Tratar: Agustín Román. Tábara. (2.120)

TRACTORES Oruga "CASE", entrega inmediata. López Chillón. Avenida Portugal, 2. (2.116)

ANUNCIE en este diario

ORTEGA OPTICO

Central en Madrid. Preciados, 33. Se completa en ofrecer al público zamorano su nuevo establecimiento. Sucursal de ZAMORA exclusivamente dedicada a la OPTICA, instalada en VIRIATO, NUM. 1 JUNTO A LA PLAZA DE SAGASTA

DESAPARECIDAS CINCO VACAS

En Sierra de Vega de Conde, marcadas sueno derecho con una S y una O. Una de ellas de pelo castaño oscuro, lleva una peladura en el cuarto derecho. Si alguno diera razón de dichos animales, se le gratificará, pudiendo avisar al 48-51-67, de Madrid, o escribir a Santos Barrio, Santiago de la Requejada (Zamora).

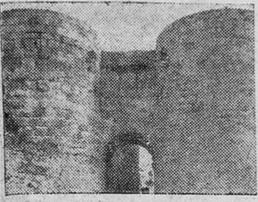
IMPERIO

El periódico de más amplia información en España y en el extranjero, donde quiera se produzca el hecho noticiable, allí está

IMPERIO

con su rápida red de corresponsales envíos debidamente cumplimentado este boletín: Don con domicilio en se suscribe a IMPERIO por trimestre semestre año, prorrogable (1). (Firma) (1) Táchese lo que no convenga. PRECIO DE LA SUSCRIPCION MES... 25 ptas. TRIMESTRE... 75 a

ARCO DE DOÑA URRACA



Apenas hemos metido el pie en ese otoño que, como todos los años acude puntualmente a su cita y ya los viejos han salido a buscar el sol. Los viejos buscan el calor, porque saben que es lo único que puede alargarles los días de este mundo, que ellos se empeñan en no abandonar.

Desde ahora, todos los días los viejos de todos los lugares de la Tierra en que el frío se deja sentir, irán en busca de ese sol que los calienta y los une. Durante los meses de calor se sintieron valientes y hasta se desperdigaron, separándose los unos de los otros. Algunos se quedaron en la capital, otros fueron a cobijarse en su casa del campo o en la de algún pariente, pero la mayoría tiró por donde quería, decididos, independientes, capaces de olvidarse, incluso, de los amigos de su edad, que habían hecho en las largas horas de sol durante los meses de invierno.

Pero ahora, con el frío, el calor los vuelve a unir. Todos vuelven a ese rincón donde el calor del sol mitiga los rigores del frío; y es que el frío disgrega los corazones, y el calor los une, como el odio los separa y el amor los acerca.

Desde hace días han vuelto ya esos viejos de nuestra capital a sus rincones preferidos, donde el sol pega más fuerte y donde al mismo tiempo pueden ser testigos tranquilos del bullicio y movimiento de la urbe. El lugar más frecuentado ya lo conocen ustedes: ante la iglesia de Santiago el Burgo, en la misma arteria zamorana. Buen sitio para recordar viviendo el pasado, para intentar renacer ilusiones olvidadas, sentirse jóvenes viendo el bulir de la vida y de la gente tan cerca, ante ellos mismos.

Ahora han vuelto a agruparse a esas horas de mitad del día estos hombres que han vivido ya su vida y que por eso mismo conocen lo que es la amistad y lo que vale la compañía.

Como esos árboles vetustos y enormes que siguen cambiando sus hojas, a pesar del tiempo y de sus achaques, estos hombres de cabello blanco, de mirar tranquilo y de hablar reposado se disponen a vivir una etapa más de su vida. Mientras esta transcurre al calor del sol y en compañía, será bella; pero cambiará de color y se tornará triste y gris, cayendo en el vacío, cuando el calor les falte.

IGNACIO PUCHE

Disminuyen doscientos dos millones de metros cúbicos los embalses

Madrid, 24.—En 202 millones de metros cúbicos ha disminuido el volumen del agua embalsada, en la última semana, y la reserva de energía eléctrica en 62 millones de kilovatios hora. Hoy se dispone de 10.514 millones de metros cúbicos (2.007 millones más que en igual fecha del año anterior), lo que equivale al 62 por ciento de la capacidad total de los pantanos que es de 16.000 millones de metros cúbicos. La reserva de energía eléctrica es de 3.574 millones, 61 del total de 5.802 millones.—Cifras.

Cine Barrueco

HOY: 12,15 y 3,30 - (Todos públicos)

El cielo difamado

ULTIMO DIA

3,30 - (Todos los públicos)

Emocionantísima película

El robo del siglo

OPERACION AMSTERDAM

EVA BARTOK - PETER RINK

HOY: 5,30 y 11 - (Mayores)

Extraordinario éxito, con la superación americana en

TECHNICOLOR

Imitación a la vida

LANA TURNER - JOHN GABIN

SANDRA DEE

Magnífico en su asunto, perfecto en su interpretación

Llegan antes a poder de sus destinatarios las cartas dirigidas a Madrid o Barcelona que llevan, a continuación del nombre de la población, el nom. de su distrito postal

Treinta y cuatro teatros funcionarán esta temporada en Nueva York

El año pasado perdieron trescientos millones de pesetas

Novedades: "Periodo de adaptación", de Tennessee Williams, y una comedia musical inspirada en el naufragio del "Titanic"

Después de ocho años, vuelve Bette Davis

Pasado el calor del verano, Nueva York comienza ahora su actividad laboral. Y al mismo tiempo que las escuelas abren sus puertas, los treinta y cuatro teatros existentes en Broadway inician sus sesiones diarias. Los actores han regresado del campo, de sus vacaciones, y se disponen a discurrir por los cauces del escenario. Y la temporada empieza con tanta intensidad, que esos treinta y cuatro teatros de que hablamos se hallan aquilados. Productores y directores trabajan incesantemente en la búsqueda de nuevas estrellas, de nuevas obras, de algo que les logre equilibrar de la funesta temporada pasada, en la cual se perdieron nada menos



Bette Davis: reaparece después de ocho años.

que cinco millones de dólares —trescientos millones de pesetas—.

Porque el año pasado, ninguna de las obras representadas logró un éxito. "L'Hurluberlu" de Anouilh, no duró más que ochenta días. "La buena sopa" se mantuvo menos, y "Calígula", de Camus, fue un verdadero desastre.

Tal miedo existe, que se teme que "Irma la dulce", que va a presentarse ahora en Washington, antes de llegar a Broadway, sea un fracaso.

Y así se han elegido obras que puedan mantener la solidez económica del teatro neoyorquino. Entre ellas están: "Becket o el honor de Dios", con Laurence Olivier y Anthony Quinn, que ha ganado ya mucho dinero en otros lugares. Entre los espectáculos franceses está "El rincón de la muerte", de Ionesco; "La salida al mediodía", de Paul Claudel; y posiblemente "Castillo en Suecia", de François Sagan; "El Huevo", de Feliciano Marceau; "El diablo y el buen Dios", de Jean Paul Sartre; "Judith", de

TEATRO RAMOS CARRION

HOY: A las 12,15 y 3,30 - Infantil

LA GRAN PELICULA en EASTMANCOLOR

Aquí están los Aquilares

(Para todos los públicos)

por LUIS Y TONI AGUILAR

A las 5,30, 8 y 11

GRAN EXITO DEL DIVERTIDO FILM PARA MAYORES

Papá se ha enamorado

con Jacqueline Sassard, Marcello Mastroianni, Marisa Merlini y Gabriele Ferzetti

Teatro Principal

HOY: A las 4,30 y 7,45

Gran éxito del formidable programa para mayores

LA COPLA ANDALUZA

EASTMANCOLOR

por Rafael Fortea - La Paquera de Jerez - Porriñas de Badajoz

Serán hombres

FRANCISCO RABAL y SILVANA PAMPANINI

A las 11:

LA COPLA ANDALUZA

Jean Giraudoux; "El efecto Glapion", de Audubert, y "La cabeza de los otros", de Marcel Aymé.

Ya han sido vendidos más de un millón de dólares en entradas en el "Majestic", ante el anuncio de estos programas, y sobre todo por la propaganda que se hace de "Camelot".

Se trata de una comedia musical inspirada en los tiempos del rey Arturo y los caballeros de la Tabla Redonda y es original de Alan Jay Lerner y Fredrik Loewe, los autores de "My Fair Lady", que está en escena desde hace cuatro años y ha batido todos los récords de taquilla.

SI LE INTERESA LA POLITICA LE

"FOTOS"

La mejor revista de España SE PONE A LA VENTA TODOS LOS SABADOS

"Invitación a la vida"

EN EL CINE BARRUECO

En esta película, nueva versión cinematográfica de la famosa novela de Fanny Harst, se plantea el problema racial, que en los Estados Unidos tiene agudizados caracteres. Dos madres, una blanca y otra negra, viven juntas con sus respectivas hijas.

A medida que éstas crecen, surgen los conflictos, derivados no sólo de la edad, sino también del color de su piel. El amor maternal es el "leit motiv" de este melodrama, que aunque ronda a veces el folletín, no llega a caer de bruces en el graciais a la experta labor de Douglas Sirk, un director meticuloso y de buen oficio. A él se debe la cuidada ambientación de la película hasta en sus menores detalles, y el armonioso ritmo del relato, de manera que logra plenamente el impacto emocional en el espectador.

Es verdad que en ocasiones se advierte un exceso de palabrería, pero no es menoscabo que abundan las secuencias perfectamente logradas, entre las cuales, por citar alguna, está la del original entierro, que es una maravilla de descripción documental.

La interpretación es excelente en todo el reparto. Lana Turner en el papel de la madre que lo sacrifica todo a su ambición de ser estrella de teatro, demuestra sus buenas cualidades artísticas; Juanita Moore, actriz de color, nos ofrece, a fuerza de sencillez, una verdadera creación de su personaje de madre abnegada. Con ella logran también éxitos interpretativos Sandra Dee y Susan Kohner incorporando a las dos hijas, blanca y negra, respectivamente, y John Davis, sobrio galán.

Entre las canciones ambienta-

la, Julie Andrew tendrá el papel principal.

DEBUT DE MONY DALMES

El debut en Broadway de Mony Dalmés, antiguo miembro de la Comedia Francesa, en la obra "La incurable Molly Brown", comedia musical inspirada en el naufragio del "Titanic", es seguramente uno de los anuncios que más expectación han despertado en Nueva York.

Asimismo vuelve, después de ocho años de ausencia, Bette Davis en un recital de poemas de Karl Sandburg, que ha despertado también viva curiosidad.

Y por fin, lo importante estriba en la presentación de una comedia de Tennessee Williams, titulada "Periodo de adaptación", que se basa en los primeros años de la vida conyugal de un joven matrimonio.

En esto estará basada la vida teatral de Nueva York en este período 1960-1961.

"Papá se ha enamorado"

EN EL RAMOS CARRION

les que se escuchan destaca la que canta la negra Mahalia durante el entierro.—S. R.

Cuando los italianos se proponen llevar a cabo una película en la que lo alegre constituya la médula de la misma, suelen lograrlo plenamente. Por ello, en esta ocasión, Giuseppe Orlandini, fundamentándose en una historia intrascendente, en la cual sólo se halla la base temática de los devaneos inofensivos de un padre de familia, ha demostrado desde el primer momento que puede hacerse un cine en el que todo lo amargo existente en la vida, y tantas veces reflejado en el celuloide, brille por su ausencia.

Es indudable que la presencia de actores de la talla de Jacqueline Sassard y Marcello Mastroianni sirve por sí sola para augurar un éxito. Muy destacable la labor de Marisa Merlini y Gabriella Perzetti, así como la colaboración de Memmo Corotento. Lo mejor de todo, el diálogo.

HOY: A las 12,15 y 3,30 - Infantil

LA GRAN PELICULA en EASTMANCOLOR

Aquí están los Aquilares

(Para todos los públicos)

por LUIS Y TONI AGUILAR

A las 5,30, 8 y 11

GRAN EXITO DEL DIVERTIDO FILM PARA MAYORES

Papá se ha enamorado

con Jacqueline Sassard, Marcello Mastroianni, Marisa Merlini y Gabriele Ferzetti

Teatro Principal

HOY: A las 4,30 y 7,45

Gran éxito del formidable programa para mayores

LA COPLA ANDALUZA

EASTMANCOLOR

por Rafael Fortea - La Paquera de Jerez - Porriñas de Badajoz

Serán hombres

FRANCISCO RABAL y SILVANA PAMPANINI

A las 11:

LA COPLA ANDALUZA

Al fin Gene Tierney ha encontrado la felicidad

La muerte de Ali Khan la ha liberado de una pesadilla que le atormentaba

En varias ocasiones ha estado recluida en una casa de salud después de su fracaso amoroso con el Príncipe

Al fin, Gene Tierney ha encontrado la felicidad. Cuando se ha sabido que acababa de contraer matrimonio con Howard Lee, el magnate del petróleo, el comentario de Hollywood ha sido unánime:

—La muerte de Ali Khan la ha liberado de una gran pesadilla, que le atormentaba constantemente...

La historia de Gene Tierney tomó un giro dramático al frustrarse su matrimonio con Ali Khan. A partir de aquel momento, la actriz sufrió unas graves depresiones en su sistema nervioso y su estado se agravó de tal forma que hubo de ser recluida en una casa de salud.

RECLUSIÓN

La actriz fue sorprendida un día caminando peligrosamente por uno de los salientes de la fachada de su casa, a la altura de un séptimo piso. Rápidamente se personaron en el lugar unos enfermeros de la Casa de Salud de Tpeka y fue recluida. El suceso se ocultó durante mucho tiempo, pero al fin se supo el paradero de la actriz.

Cuando llevaba ya más de un año de reclusión, los médicos le dieron el alta y salió de la clínica para reintegrarse a la vida normal. Pero no pasó mucho

tiempo cuando comenzó otra vez a dar signos evidentes de trastorno mental. Nuevamente tuvo que ser recluida.

HISTORIA

La historia de esta actriz, mujer de gran belleza y extraordinaria personalidad, comenzó puede decirse en 1943. Por entonces se le llamaba: "La portadora de la felicidad". La vida de la sonreía. Era la más calificada rival de Rita Hayworth, y fue la esposa envidiada de to-

que un golpe tremendo. Y a partir de este momento comenzó el drama para la actriz. Sus directores observaron cómo perdía la memoria de manera alarmante. Muchos contratos hubieron de ser cancelados.

El gran estallido público de este drama, que iba creciendo lentamente en la intimidad, se produjo una noche en una sala de fiestas. La actriz se levantó bruscamente, y ante todo el mundo comenzó a gritar desesperadamente:

—¡Todos vosotros sois demonios y asesinos!

Muy pronto fue necesario recluirla en una casa de salud. Y cuando parecía que había vuelto a la normalidad, se le dio de alta, para ser internada de nuevo.

LA FELICIDAD DE NUEVO

Ahora, en cambio, parece que Gene Tierney ha conseguido definitivamente curarse de su grave dolencia. El año pasado, los médicos la recomendaron que eligiese una profesión entretenida que le sirviera para liberarse de los recuerdos que le atormentaban. Y entró a trabajar como dependiente en un almacén de confección de prendas femeninas.

Actualmente Gene Tierney tiene treinta y nueve años. Pese a sus graves crisis, se conserva joven y atractiva. Y a los tres meses de la muerte del Ali Khan, liberada de los recuerdos que despertaba en ella el príncipe, ha conseguido curarse.

—Ahora no me acuerdo de nada. El fantasma del Ali Khan ha desaparecido.

Y para completar su felicidad, ha contraído matrimonio con Howard Lee, el famoso rey del petróleo.



Esta es la más reciente fotografía de Gene Tierney, tomada mientras entra en los estudios donde interpreta una película para la TV. La actriz, que tiene cuarenta años, ha estado recluida varias veces en casas de salud. Recientemente, y por consejo médico, para olvidar, se había empleado como viajante en una casa de comercio. La culpa de sus males era el fallecido Ali Khan. Gene Tierney se ha casado hace un mes con el petrolero tejano Howard Lee.

das las mujeres al contraer matrimonio con Oleg Cassini, el más famoso modisto de Hollywood. Los zapatos que robaban de su camerino se vendían entre sus admiradores hasta por mil dólares.

Pero toda esta felicidad se vino muy pronto abajo. Comenzó con su primer hijo, que nació anormal. Poco después su marido la abandonaba por una modelo.

EL ALI KHAN

Sin embargo, creyó que todas sus desgracias podían ser olvidadas cuando conoció en Buenos Aires, mientras trabajaba en el rodaje de una película, al Ali Khan en 1952. Fue lo que se dice un flechazo. Apenas divorciado de Rita Hayworth, el príncipe regala a Gene Tierney una espléndida sortija para que la luzca en la mano derecha.

—Te hago esta advertencia— le dijo el Ali Khan—para evitar los comentarios de la gente.

La actriz se vio desde este momento convertida en princesa. Eligió incluso su vestido de boda. Con los periodistas que la entrevistaron fue muy comunicativa:

—Nos casaremos en seguida en París.

TREMENDO GOLPE

Pero mientras rodaba en Hollywood el Ali Khan conoció a crillias del Sena a la modelo Bettina de la que ha estado enamorada hasta su muerte, aunque tampoco llegó a casarse con ella. Para Gene Tierney

Comenzó en Barcelona el II Festival de la Canción Mediterránea

Fueron interpretadas trece canciones

Barcelona, 23.—El II Festival de la Canción Mediterránea ha dado comienzo anoche en el Palacio Nacional de Montjuich. Se aportaron a este Certamen, organizado por Radio Nacional de España y Televisión Española, canciones de Italia, Francia, Grecia y España.

En la primera eliminatoria se han interpretado trece canciones en dos versiones: para jazz y para orquesta melódica. De ellas, cinco pasan a la final. Son las siguientes: "Mi pequeña", "S.O.S. Amor", "Sipha Agrapi Mo", "Viento del Sur" y "Diavolo".

Asistió al acto numerosísimo público, que casi llenaba el amplio aforo del Palacio Nacional.

Mañana se celebrará la segunda sesión eliminatoria, con otras trece canciones, de las que también se seleccionarán cinco. Por tanto, en la final, anunciada para el próximo domingo, se interpretarán diez canciones.—Cifra.

BUSCAMOS REPRESENTANTE

En esta Plaza, introduciendo rama saneamiento, para artículo interesante. Dirigirse a Looking-Box, Tracia, 6, Madrid, (17)

Cinema Valderrey
HOY: A las 12,15 y 3,30 - (Para todos los públicos)

LA ULTIMA BALA
James Stewart - Technicolor

HOY: A las 5,30, 8 y 11 -

ESTRENO!

Una película de excepcional Premio "Golden Globe" de Hollywood a la mejor película extranjera y Primer Premio de Interpretación cinematográfica de La "Academie du Cinema" de Paris a PASCALE AUDRET

PASCALE AUDRET

AGUA VIVA

DIRECTOR: FRANCOIS VILLIERS

FRANCOISE EASTMANCOLOR

ARGUMENTO Y DIÁLOGOS: JEAN GIOINO

(Para mayores de 16 años)

La naturaleza se transforma... pero el ser humano sigue con sus ambiciones eternas

CINEMA ARTAS GONZALO Teléfono 3318

HOY: 12,15 de la mañana, y 3,30 tarde

GRAN INFANTIL

El pirata de los siete mares

JHON PAYNE

Butaca, 6 y 8 pesetas

3,30, 8 y 11

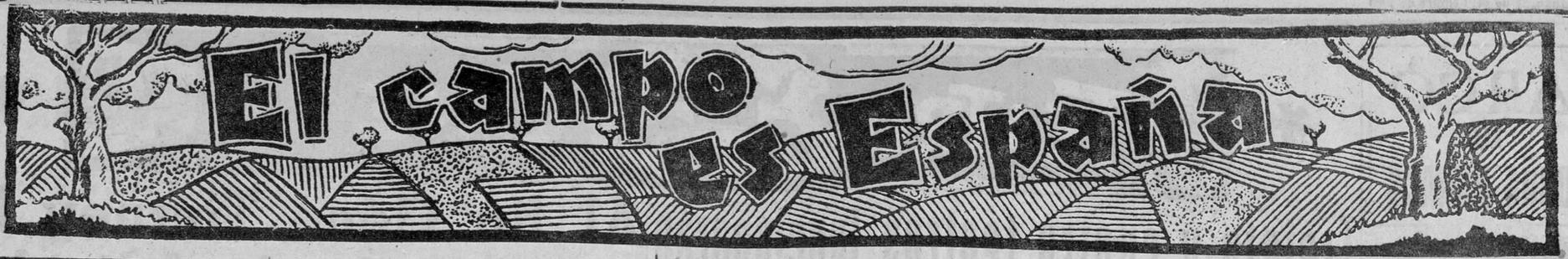
Definitivamente, a petición del público, ULTIMO DIA

RESURRECCION

Las fotografías más sugestivas, los reportajes más sensacionales las informaciones más apasionantes en las páginas de

"FOTOS"

LA MEJOR REVISTA DE ESPAÑA SE PONE A LA VENTA TODOS LOS SABADOS



El campo es España

EL CLIMA PRIMER * Factor *

Las lluvias nos dejan con la miel en los labios En casi toda Europa la cosecha triguera es menor que la de 1959

Parecía que el propósito que nos habíamos marcado la semana pasada, en el sentido de que la que empezaba a ser inestabilidad atmosférica pudiera traernos inmediatamente las deseadas lluvias, iba a tener plena confirmación. En efecto; el agua empezó a caer en algunas comarcas con viento huracanado muy pernicioso, al mismo tiempo que la temperatura descendía hasta sumirnos en un ambiente invernal. Pero todo sería soportable si los campos saciaban su sed, aunque "veíamos" temblar a los viticultores y a los arroceros, en plena faena de recolección. Pero nos hemos quedado con la miel en los labios. Se restableció la estabilidad en la atmósfera al comenzar la semana en curso y los vientos húmedos se retiraron, dejándonos días soleados y el imperio de corrientes ecólicas dispersas, secantes. Por consiguiente, y exceptuando parte de la

mitad septentrional, donde los trabajos de preparación de la semenera pueden seguir adelante, en el resto del país no se ha podido pasar de la fase de distribución de abonos orgánicos por no ser posible meter tractores y arados en las fincas. Por otra parte, la vendimia se ha adelantado algo, y esto atenúa un poco el ocio obligado impuesto por la sequía en el ámbito cerealista. Forzoso es esperar a que el riego atmosférico ponga en movimiento a todos los elementos que participan en la semenera.

Conforme a las esperanzas que habíamos expresado, el Gobierno no ha limitado sus auxilios a la provincia de Palencia por los estragos sufridos en sus cosechas, sino que los ha hecho extensivos a más de mil quinientos términos municipales de treinta provincias. Subrayamos, una vez más, esta solidaridad del Poder público con los labradores damnificados, solidaridad de la que sin duda alguna participa todo el país. Por otra parte, este estímulo servirá para que el agro advierta con claridad meridiana que si en determinadas circunstancias han de ser reglamentadas sus actividades en aras del bien general, en difíciles coyunturas para el mismo, como lo son las actuales, no se duda un momento en prestarle ayuda, cualquiera que sea el volumen de ésta. Es confortador este sentimiento nacional de solidaridad que debe hacer menos

onerosas las calamidades provocadas por la naturaleza, o por otros agentes, como es el caso de las epizootias —ayer la "lenqua azul"—, hoy la "peste porcina africana"— con cuyo motivo el erario público ha acudido también a indemnizar a los propietarios del ganado que ha sido necesario sacrificar para hacer más eficaz la lucha contra tales enfermedades. Como se ve, 1960 ha exigido del país penosos sacrificios en los ámbitos cerealistas y ganadero.

Hoy se sabe ya que casi toda Europa central y occidental han recolectado menos trigo que el año pasado. Alemania líquida la campaña con unas quinientas mil toneladas menos que en 1959. En los Países Bajos, la mayor parte del caudal tendrá que ser utilizado como pienso, debido al exceso de humedad; Bélgica recolecta un diez por ciento menos, no pasando la cosecha total de ochocientos mil toneladas; el excedente de Francia será de muy escasa consideración; Italia se presenta con déficit para enlazar con la cosecha de 1961, por lo que tienen poco más de una cosecha media; y, en fin, Turquía parece que es la nación que se encuentra mejor al respecto, pues cuenta con un excedente de seiscientos mil toneladas.

Entramos en el otoño astronómico sin nuevos contratiempos en las cosechas de este período. La de arroz sigue recolectándose en excelentes condiciones; el olivar aguanta sin mermas de consideración, ocurriendo lo propio con la remolacha, el algodón, el tabaco y el maíz, mientras la cosecha de agrios mantiene perspectivas favorables. De todo esto se deduce que estas importantes producciones otoñales siguen siendo un fuerte puntal de la economía agrícola y de la nacional frente al descalabro

GANADERIA Riqueza

Aumenta el agostamiento de los pastos en el Centro y en el Mediodía Alza del porcino en Extremadura

"La ganadería va sintiendo ya los efectos de la escasez de pastos secos. Se espera con ansiedad que llueva lo antes posible para que germine el de otoño". Esta impresión que nos transmite nuestro servicio especial en la comarca extremeña de La Serena podría generalizarse a todo el Mediodía y a gran parte de las provincias centrales. En efecto, el agostamiento de la vegetación llega a un grado máximo y empieza a ser un problema. Las provincias del Norte, concretamente las cantábricas y la vertiente pirenaica, son una excepción al respecto; pero ya en tierras del norte de Palencia, de características climatológicas muy parecidas a las de aquellas regiones, el panorama es muy desfavorable como consecuencia de la sequía pertinaz. Los rebanos trashumantes allí localizados —se nos dice— arrastran hasta con las raíces. Extremadura sigue muy esperanzada con su montañera, pero tropezamos con la dificultad representada por el poco ganado porcino que se dispone para aprovecharla, en razón a la merma considerable que ha sufrido con la "peste porcina africana". Esta es la razón —se añade— de que los precios de ese ganado estén en alza. Falta por ver, además, si como consecuencia de las medidas preventivas contra la enfermedad en cuestión será posible meter las pjaras en todas las manchas de encinares. Pues resulta que ha aparecido otro foco en el término municipal de Jerez de los Caballeros, cogollo de la riqueza porcina de Extremadura, lo que planteará otro grave problema en lo que concierne a las medidas a adoptar, no sólo en el orden de la defensa de los efectivos en el radio que sanitariamente haya necesidad de establecer, sino por lo que se refiere al aprovechamiento de la montañera en esa misma zona. Parece que de que, con una inconsciencia francamente deliriosa —no queremos creer que deliberadamente, tanto más cuanto que está prevista la indemnización por el valor de los animales que tuviesen que ser sacrificados—, algunos criadores han silenciado la aparición de la peste entre su ganado. Así se desprende de una circular publicada por el Gobernador Civil de Badajoz, quien, ampliando las normas anteriores dictadas, dice que las sanciones previstas pueden llegar hasta imponer el sacrificio obligatorio del ganado sin indemnización a los ganaderos que ocultaron la enfermedad o infringieron algunas otras normas que en la misma

circular se determinan. Concretamente: parece que algunos ganaderos han trasladado por propia iniciativa sus pjaras enfermas o contaminadas.

En Avila, en cambio, ha mejorado la situación, hasta el punto de autorizarse la celebración de ferias y mercados en numerosas localidades, Arévalo entre ellas, pero si bien prohibidos en los términos municipales de Avila, El Harredón de Pnares y El Barraco, por hallarse en las zonas infectas o de cobertura. Todo ello, por supuesto, en lo que se refiere al porcino. Gandia, en Valencia, es otro término en donde se ha detectado la misma enfermedad, por lo que se han adoptado las medidas pertinentes, que afectan a la zona de cobertura formada por Benopia, Benipeixcar, Benimerredra, Real de Gandia, Almóides, Beniarró, Daimuz y Guardamuz.

No tenemos noticias de otras epizootias; de manera que, exceptuando la "peste porcina africana" y algunos focos de "peste porcina clásica", parece que el estado sanitario de la cabaña es normal, sin que haya, por tanto, restricciones de otra clase en la celebración de ferias y mercados, en los que se aprecia cierta orientación de los precios a la baja, debido a la tendencia alcista de las cotizaciones de los piensos y al estrechamiento de los horizontes de la oferta. Debe hacerse excepción, por supuesto, de la faja septentrional, donde el excelente estado de las praderas permite mirar con cierto optimismo hacia el mes de diciembre con disponibilidades de hierba verde. El ganado de producción en el ámbito santanderino continúa cotizándose caro. En Orejo, por ejemplo, se despacharon cerca de novecientos reses para diversas provincias, figurando por orden de importancia en las adquisiciones Guipúzcoa, Barcelona, Madrid, Lérida, Zaragoza y Salamanca. De esas vacas, dos valieron 22.000 pesetas cada una y unas quince alcanzaron la cotización de 20.000. Las reses de carne flojean, lo mismo que la cría y los terneros, especialmente estos últimos.

Alcázar de San Juan informa que los pocos corderos de que se dispone hay que ir a buscarlos a Calatrava, donde se adquieren a 21.50 pesetas el kilo. La vaca, invariable, a 17, mientras es muy buscada la ternera, que se paga a 25 pesetas. En ovejas de desecho hay mucha variación, pues va desde 11 a 14 pesetas.

VENTANAL DE EXTENSION AGRICOLA

Vivero para chopos

Se va desarrollando entre nuestros agricultores la afición a repoblar sus tierras incultas, aunque ellas sean tan insignificantes en extensión como las márgenes de un arroyo; afición que a todos nos corresponde incrementar por las consecuencias, sobre todo económicas, que lleva consigo esta repoblación.

Una de las especies de árboles más apetecidas es el chopo, por su rápido crecimiento en los lugares donde se encuentra humedad; márgenes de ríos, colectores, arroyos, labajos, etc., con lo que se consigue, al mismo tiempo, defender esas orillas del arrastre de las aguas, defender el cauce de la invasión de tierras y hacerse una cartilla de ahorro en la que, sin más gastos apenas que la primera imposición, al cabo de unos años nos encontramos con una cuenta saneada.

Para el agricultor que tenga intención de repoblar en pequeña escala es decir, que necesite pocos arbolitos, aconsejamos que adquiera plantones. El que precise un número elevado de pies y no quiera hacer una inversión inicial de dinero considerable, debe recurrir al vivero volante, susceptible de instalarse en estas zonas, sin tratar de los grandes viveros fijos.

Los viveros volantes son pequeñas parcelas dedicadas a la producción de plantones para repoblación; estos árboles jóvenes que llamamos plantones se producen poniendo en el vivero estaquillas secadas de brotes jóvenes de chopos adultos.

La tierra dedicada a vivero debe ser fértil y profunda; hay que tener en cuenta la debilidad de las pequeñas plantitas que se van a desarrollar en él y protegerlas de lo que pueda causarles perjuicio. El terreno debe tener todos los elementos nutritivos de forma que el arbolito pueda asimilarlos fácilmente por las primeras raíces que broten de la estaca.

Por ello, es necesario aumentar la fertilidad de estas tierras con el correspondiente abonado. Una de las fórmulas que se usan es la siguiente:

Estiércol.....	30.000 Kg. Ha.
Superfosfato.....	350 "
Amoniaco.....	100 "

Añadiendo en primavera, para dar más vigor a la plantita que ha brotado, 125 Kg./Ha. de nitrato.

Un análisis de tierra previo será siempre un buen auxiliar para el éxito del vivero al poder usar las cantidades de abono necesarias. En la fórmula anterior no figura cantidad alguna de potasa, pero en muchos casos será necesario usarla porque el terreno no la tenga o la tenga en forma que la planta no la puede tomar. Y aún deberíamos tener en cuenta aquellos otros elementos que la planta necesita en muy pequeñas cantidades, por eso le llamamos microelementos, si bien la falta de ellos no es demasiado frecuente.

Hay quien opina que los viveros no deben tener un sueldo muy fértil, sino parecido al terreno donde se pondrá de asiento el árbol, para evitar dificultades de adaptación en el trasplante. Sin embargo, son muchos los que piensan que un arbolito bien desarrollado y formado desde pequeño puede dar más rendimiento y tiene mayor resistencia contra condiciones desfavorables en el terreno de asiento.

Al elegir terreno para vivero, debemos fijarnos en una serie de condiciones: estará cerca de la vivienda para poder vigilarle constantemente; será sano, profundo, sin estancamientos de agua; abrigado de vientos dominantes y de heladas, por lo que serán preferidas las laderas a los bajos; con agua abundante para riegos; soleado y sin sombras persistentes; con buena circulación de aire. Es conveniente que esté protegido contra ganados y chiquillos, pudiendo usarse cercas de piedra, alambre espinoso, setos vivos, etc.

La preparación del terreno será esmerada. Es necesario que la tierra quede esponjosa, mullida hasta una profundidad no inferior a 40-50 centímetros, lo que se conseguirá con varias labores cruzadas antes de formar las eras o caballones.

Las estaquillas procederán de plantas vigorosas, libres de enfermedades; se evitarán las partes externas de las ramas, pero, naturalmente, se elegirán trozos con varias yemas; siempre estas estaquillas se obtendrán de brotes del último año, ya que las ramas antiguas no serían capaces de echar raíces. El grueso de las estaquillas será de 1,5 centímetros, aproximadamente, y su longitud no inferior de 25 centímetros.

Muy interesante es elegir una variedad de crecimiento rápido; en algunos viveros puestos en esta comarca se ha preferido el chopo canadiense, por su desarrollo precoz y su resistencia a algunas enfermedades.

La colocación de las estaquillas en el terreno se hará con sumo cuidado para no producir heridas en ellas, quedando al aire dos yemas bien formadas y la tercera a ras de tierra, por si los brotes de las primeras sufrieran los efectos de las heladas tardías. Un marco de plantación bastante utilizado es el de líneas a 70 centímetros, y 40 de golpe a golpe. El suelo se conservará absolutamente limpio de malas hierbas, y será preciso vigilar la marcha del vivero para darle los riegos necesarios; estos riegos serán más o menos numerosos, según las lluvias de primavera.

Una vez brotadas las yemas, y con ramitas desarrolladas, será necesario efectuar una poda para dejar una sola rama; se elegirá la más vigorosa y que lleve dirección vertical, ya que esta rama será el tronco del árbol futuro.

MAURO HELI PEREZ FERNANDEZ
Ayudante de Extensión Agrícola, de Cantalapiedra.

... Y después de la limpieza de su hogar

unas pulverizaciones de OZONO-PINO RUY-RAM mezclado con agua le dejarán un ambiente fresco y sano, con un delicioso perfume de bosques, facilitando la respiración en habitaciones reducidas. No se vende a granel. Laboratorio RUY-RAM, Madrid.

El sentido de responsabilidad en la alimentación de las aves POR SENDAS DE HUMOR Y ESCANDALO

No hace muchos días, en una crónica desde Roma, y rondando las sendas que bordean el humor y el escándalo, se nos daba la última noticia italiana muy directamente relacionada con la aviicultura, el público consumidor de estas carnes. El humor, posiblemente dramático, estaba al subrayar ciertas peligrosas transformaciones que parecían haberse registrado en consumidores de carnes de pollo, por que el engorde de éstos se había hecho a base de sustancias hormonales. Los consumidores de esas aves así engordadas, es posible que elogiasen lo apetitoso y buena presentación del plato que se les servía, sin sospechar, lógicamente, que esa misma hermosa presentación de la carne de ave que iban a tomar, pudiera ser el origen de eventuales, aunque pesados y lamentables trastornos físicos. ¿Sabe el lector por qué? Aquí precisamente es donde el escándalo, con zonas para el desagrado y el humor, se manifiesta, pues los satisfechos comensales comenzaban a notar con posterioridad los efectos de lo que, artificialmente y para mayor lucimiento, había sido suministrado en vida a las aves de corral, utilizando productos hormonales. Con esto venía a suceder —y a ello se debió la voz de alarma dada en todo el país— que los afectados sufrían ciertas debilitaciones en su condición varonil.

Y no era otra la razón cuando fue necesario, ante el ségno de los acontecimientos, que los poderes públicos investigaran lo sucedido, aclarándose que los millares de aves, de espléndida y atractiva presencia, distribuidas por los mercados italianos, habían sufrido en su alimentación dirigida un exceso de aquellos productos antes nombrados, causantes de todas las substigüentes molestias humanas. Al comprobarse el hecho y sus resultados, las autoridades italianas prohibieron, bajo severas sanciones, que se utilizara el menciona-

do sistema para la alimentación. avícola, investigándose hasta dónde había alcanzado en la distribución general del país, los efectos de dicho negocio que, en el fondo, no acusan sino irresponsabilidad manifiesta, cuando no un afán de turbio y pronto negocio.

Por lo que respecta a España, los consumidores de esas carnes pueden sentirse tranquilos, pues otro es el sentido que a cada aviicultor obliga en el desempeño de sus tareas, no adoptando sistemas como el que ha sido prohibido en Italia, toda vez que los piensos administrados a nuestra aviicultura, se hacen conforme fórmulas intervinidas por la Dirección General de Ganadería, cuyos representantes giran periódicas visitas de inspección a las industrias que elaboran los piensos compuestos, con el fin de comprobar la fiel observancia de las normas dictadas en este aspecto por la superioridad.

Esta vigilancia y fiel cumplimiento de unas normas precisas, evita, que por la torcida senda aparentemente más fácil, en ocasiones, para algunas personas —como el caso italiano—, puedan llegar a producirse tan notorios perjuicios físicos como los denunciados anteriormente. En nuestro país, la alimentación de las aves se realiza conforme a dictámenes técnicos científicos, cuyas fórmulas se ajustan con precisión a las mezclas señaladas de vitaminas y sales; peró, hormonas, desde luego, no. Y si por una ligereza no disculpable, en aquel país no se pensó en la peligrosidad del método utilizado, los aviicultores españoles tienen muy en cuenta la responsabilidad de su cometido en lo que afecta a la alimentación humana que ellos están preparando de manera indirecta, sin brujulear por ambición excesivamente mecaratil en las peligrosas manipulaciones registradas en la referida noticia.

¡GASTE MENOS Y DESCANSE MAS!

COLCHON MORFEO
Delta Loc

Sistema mundial de la Confort Spring Corporation, Baltimore-USA

COLCHON - MUELLE

SEMA

75 AÑOS DE PRESTIGIO garantizan la fabricación del COLCHON-MUELLE MORFEO Delta Loc con "Tensión Regulada". Esta armadura viene amparada por los sistemas mundiales de la "Confort Spring Co." y posee extraordinarias cualidades de duración y comodidad.

* Señora: Adquiera para su hogar algo definitivo. SEMA es muchísimo mejor!

De venta en todos los buenos establecimientos de España.

* SEMA, continuadora de una prestigiosa tradición en la fabricación del somier, conmemora con este sensacional nuevo modelo los 75 años de su introducción en España.

INFORMACION de Mercados

Precios estabilizados

VINOS

En la Mancha se ha generalizado la vendimia, mien tras los precios del vino siguen estabilizados en treinta y cuatro pesetas grado y hectolitro. Hacia el día 7 empezó a tantearse la graduación de la uva por la zona de Herencia, y a continuación en Alcázar de San Juan, pero al no dar más de once grados Beaumé, se prefirió abrir un compás de espera; hasta que el día 13 empezó a notarse movimiento de vendimiadores, una vez que se comprobó que la graduación del fruto oscilaba entre doce y trece grados, estando muy sano, en plena sazón y gran rendimiento de mosto. El día 14 abrieron las bodegas industriales, fijando el precio de 2,50 pesetas el kilo de uva blanca, para subir tres días más tarde a 2,60. Entre esta última cotización y 2,95 oscila el precio de la uva en la primera semana de la hora de comunicar, se señalaba como cotización máxima la de 3,60 para clase selecta. En fin; cada día trae sorpresas, y no sabemos si los precios anotados serán, en definitiva, los que marquen la pauta general. Por lo demás, incluso en las regiones más castigadas por el mildew, se pondera el excelente estado del fruto logrado.

AYER COMENZARON LAS ELECCIONES DE ENLACES SINDICALES

Los trabajadores participan en ellas con evidente entusiasmo

El Alcalde presenció la votación en el Ayuntamiento viejo y dirigió la palabra a los electores de los Servicios de Jardinería y Limpieza



En el viejo Ayuntamiento, los obreros de los Servicios de Limpieza y Jardines participan en la elección de sus enlaces.—(Foto Juanes.)



Ante la mesa instalada en el Centro Farmacéutico, los electores depositan sus papeletas.—(Foto Juanes.)

Las elecciones de enlaces sindicales fueron, sin duda, el acontecimiento de la jornada de ayer, y continuará siéndolo mañana, lunes, y pasado, martes. Durante tres días la capital y provincia estarán pendientes de este suceso tan importante, nacido y orientado por un Movimiento político de honda raíz social, y en el cual cooperan entusiasta y decididamente Sindicatos fuertes y bien preparados. Son fuertes y bien preparados porque no se olvida que la fortaleza y el

grado de eficacia de las estructuras sindicales se halla en razón directa de la valía personal de sus hombres, de la capacidad y preparación de sus cuadros de dirigentes.

He aquí el porqué el señor Pastor Olmedo, alcalde de la ciudad, se dirigió a los obreros municipales de los servicios de jardinería y limpieza momentos antes de proceder los mismos a la elección de sus representantes en el viejo Ayuntamiento. El señor Pastor Olmedo, cariño-

samente, vino a repetir el "slogan" lanzado por el Delegado Nacional de Sindicatos de que se elija al mejor, porque si el hombre elegido es intachable en su conducta como miembro o cabeza de una familia y es meritorio en su aptitud profesional, prestigia a la organización que representa, en beneficio de todos. Todos, una vez más, reconocieron esta ventaja. Hombres sencillos y humildes en la esfera social, comentaban con honrado fervor lo expuesto por el se-

ñor Alcalde, y reconocían la gran verdad de la España de Franco, que nos ha alejado de los partidos políticos de historia tan triste y de balances tan catastróficos.

"Si por los frutos se juzga una obra —nos decía ayer un modesto productor— hemos de reconocer la fecundidad de un sistema político que ya nos ha permitido gozar de un programa de justicia y seguridad auténticamente envidiable, en favor de nosotros y de nuestros hijos. A nosotros se nos ha dignificado; podemos disfrutar ahora de la tranquilidad nacida del saber que se nos considera en el trabajo y fuera de él, atendiéndonos en los problemas profesionales y preocupándose de nuestro descanso, para lo cual la Organización Sindical dispone de una extensa red de instalaciones que nos permite a los trabajadores y a nuestras familias realizar el veraneo en el mar o la montaña. Y nuestros hijos pueden contar con el gran beneficio de la instrucción en las Escuelas de Formación Profesional y la concesión de becas para oficios y estudios de toda clase."

El hombre, el buen hombre, nos ha dicho todo esto con visible emoción. Desde luego, con fuerza sobremañera poseer la certeza de que los trabajadores españoles reconocen la justicia social del Sindicalismo, de honda y trascendental eficacia.

Ello explica el vivo interés de los trabajadores zamoranos de acudir en estos días al llamamiento de la Organización Sindical. Todos han estado presentes en las elecciones respectivas para elegir a su enlace. Todos los citados en el día de ayer acudieron como un solo hombre. Y es que el pueblo zamorano, ya se sabe, es un pueblo de buena fe que, por esa herencia de ca-

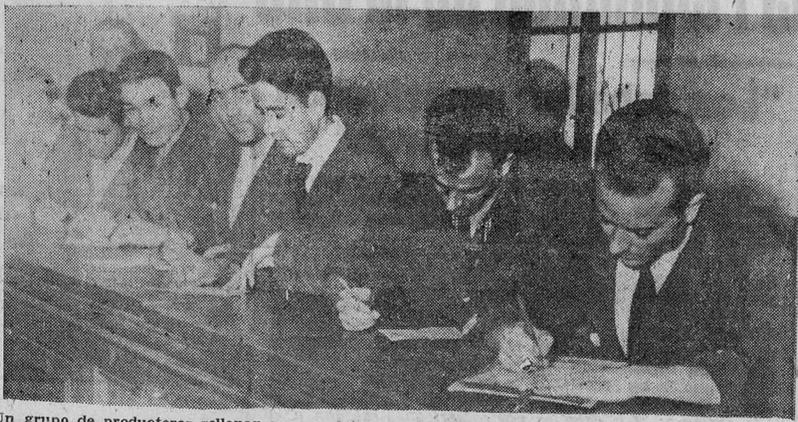
ballerosidad, hidalguía y obediencia, no necesita de reclamos ni de súplicas. Y menos, naturalmente, en esta ocasión, que saben todos la necesidad de colaborar en este signo político de paz y prosperidad que se nos ofrece a través de la Organización Sindical Española, que ha constituido en estos veinte años la base popular del Régimen.

El periodista ha estado presente en varios de los actos de proclamación de enlaces sindicales y puede asegurar que en todos los lugares visitados la expectación y el interés de los productores zamoranos a la hora de hacer y depositar su voto ha sido enorme. A simple vista era

fácil observar la preocupación por elegir al mejor, al compañero más capacitado para representarles en la Organización Sindical.

En la inmensidad de la fábrica "Zamora Industrial", los productores de la sección metalúrgica iban y venían de los talleres al lugar escogido para las elecciones haciendo elogiosos comentarios de los grandes beneficios que reportan los Sindicatos. En la mesa estaban presentes el señor Peña, encargado general de la Empresa, y el funcionario de la Delegación Provincial de Sindicatos, Carmelo de Dios Vega, quienes presidieron el escrutinio.

Animación análoga había en el viejo Ayuntamiento, donde votaron los empleados municipales de los servicios de jardinería y limpieza, presididos todos por el jardinero de Valerio, señor Alonso. La mayoría, hombres sencillos, hablaban con entusiasmo de esta gran necesidad, durante los varios minutos antes de procederse a la votación, en la que estuvo presente el funcionario de Sindicatos, Juan Manuel Martín. También se personó allí el señor alcalde, don Gerardo Pastor Olmedo, quien orientó y convivió un buen rato con los empleados municipales, exponiéndoles la necesidad de votar más con la cabeza que con el corazón e interesándose por sus problemas, como hacen todas las autoridades de esta España que tanto se preocupa y tanto se desvela por el mejor vivir del pueblo.



Un grupo de productores rellenan sus papeletas, procurando acertar con el hombre más idóneo para el cargo de enlace.—(Foto Juanes.)

TERTULIA BAJO TIERRA (Recuerdos del paralelo 60)

Por CONDITOR

Este artículo, publicado en "La Voz de Castilla", de Burgos, mereció el premio destinado a excombatientes de la División Azul en el concurso convocado por la Hermandad de Zamora:

Estamos disfrutando en este bunker, blindados bajo la protección de tres capas de "rollizos", oyendo tu música preferida, naturalmente rusa, la de Balakirew, Borodin, Mussorgsky, Rimsky Korsakow... de una dulce y amorosa paz.

Has traído, como todas las noches, que en este infierno comienzan a las tres de la tarde, tu "patiphon", tu viejo gramófono, salvado de la huida de Leningrado, querida Olga Karikaya, estudiante pericliada en una escuela de la antigua capital zarista. Eres la bella y blanca novia de todos los que soñamos y sufrimos en este ennegrecido bunker de Ssluzk.

La chimenea está bien harta de gordos rolizos que crepitan en una agonía de fuego interminable. Hace un calor agobiante, que contrasta con los 28 grados bajo cero a la intemperie del cielo plomizo. La botella de coñac baja rápidamente su nivel y los rostros encendidos y las cabezas calientes están prontos para batirse, para luchar y para morir. Todo es cuestión de suerte y de ocasión.

La balalaika que "requisó" el asturiano, desgrana, acariciada por la bella anatomía de los dedos de Olga, canciones populares rusas que nos llegan al alma, blanda y sensible con tanta niebla. Se danza y se canta en esta cueva, baja de techo, lóbrega y maloliente. Las colchonetas sirven de asiento a la concurrencia y varios simpáticos ratones rascan la paja encima de nuestras cabezas, mientras las velas encendidas producen sombras fantasmales en las paredes. La música de fondo es ahora el tableteo de las ametralladoras y la sinfonía mortífera de los morteros cercanos.

Hoy hay sitio en el bunker para dos más. Se marchó el teniente González a España. Llevaba ya en la posición, solo con el enlace, veintitrés meses y estaba algo chalado, a pesar de aquella aventura tan sabrosa de Mestelewo. Se ha evacuado al hospital de Riga al sargento de la P. M., herido de metralla en el observatorio avanzado del río Ishora por un traidor morterero.

Esta Olga, nuestra Olga, es un linco. En un idioma de su invención y de la nuestra, "combinado" de ruso, alemán y español, discute ahora con el alférez Emilio, el intelectual de gafas de concha. El tema es de una tremenda altura literaria. Se habla del genio épico, satírico y humorístico de Nicolás Gogol; del occidentalizado Iván Turgueniev; de las novelas psicológicas de Fedor Dostofevsky y del monstruo literario ruso, del gran León Tolstol.

El café, el cigarro y las copas se consumen sin cesar. ¡Oh, juventud que todo lo aguanta, hasta el no dormir, jugando al poker diez y doce horas seguidas! Hay que estar vigilantes en la noche, y, en la tremenda estancia bajo la bó-

veda, no hay quien aguante el frío ni los tiros.

Ya está el fastidioso teléfono con sus inquietantes llamadas. Una mala noticia. Un cañonazo ha destruido el refugio del observatorio. Tenemos dos de la P. M. muertos y tres heridos. ¡Adiós la dulce paz incipiente de nuestro bunker! ¡Ay, Olga Kariskaya! Nos creíamos ya en los hermosos coloquios de la paz, quizás oyendo las extrañas, dolientes y románticas melodías del alma genial de los compositores rusos. Música inmortal de un pueblo soñador. Pero este aldabonazo, trágico y sangriento, nos ha despertado de nuestro sueño de ilusión.

Hemos venido, desde las soleadas tierras del Sur a buscar la paz y la libertad de esta Europa atormentada. Créemelo, Olga Kariskaya. Ni afán de conquista, ni apetencias materiales; sólo el deseo de una paz cristiana y justa. "Vuelvan por mí, el martillo al taller, la hoz al trigo"... dicen las bellas estrofas de nuestro himno de amor y de guerra.

Acaso un día podamos rezar juntos, viniendo otra vez del Sur, sobre estas tumbas, sembradas a voleo en tierras de niebla y de frío, sobre estos cuerpos que han enrojecido la blancura inmaculada de la nieve. Acaso nos encontremos de nuevo, Olga Kariskaya, sirviendo juntos la misma paz y los mismos ideales. Dios lo quiera. Es mucho heroísmo, es mucha sangre, son muchos sufrimientos. Hay españoles, aquí, clavados a la tierra con los machetes, y otros, ciegos, cojos y enfermos por haber servido unos grandes ideales. Este sacrificio de una juventud, la nuestra y la vuestra, en los mejores años de su vida, tiene que servir para algo. ¿No lo crees así, Olga Kariskaya, intelectual, sentimental e inquieta?

Adiós, Olga, hasta mañana, si podemos reunirnos en la relativa paz de esta cueva ennegrecida.

Se anuncia un golpe de mano, acaso un fuerte ataque por la posición del "Dedó". Hay que corregir el tiro sobre varios objetivos y estar dispuestos. Así un día y otro, en este eterno invierno ruso.

De España llegan noticias. Buenas y malas. Se discute de todo. Se cantan las últimas canciones importadas por "los mortadelas". Se consumen ávidamente los paquetes enviados por las familias y madrinras de guerra. Se contemplan, todos los días los viejos retratos, las estropeadas fotos que nos hablan de la Patria lejana, de aquella novia que espera acaso desesperadamente.

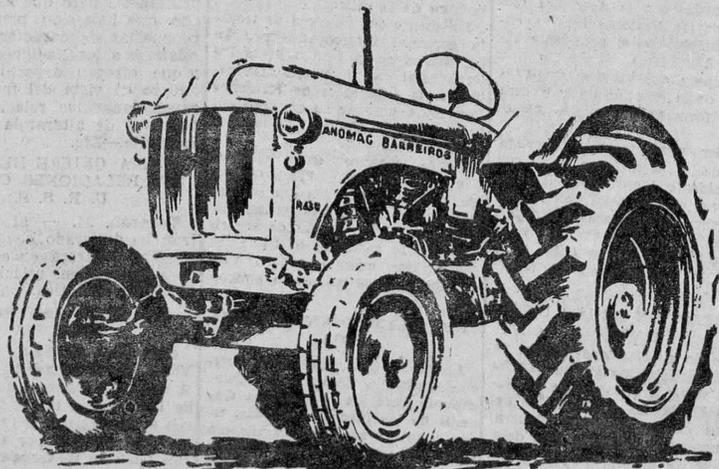
Allí, en el paralelo sesenta, a miles de kilómetros de España, en el invierno terrible de 1943, el de la trágica batalla de Krassnij-Bor, encima del blanco manto de la nieve y del hielo, tenían clavada la bandera roja y gualda, orgulloosamente, un puñado de españoles, militares, estudiantes, campesinos y obreros, que soñaban con "una España mejor y una Europa más justa".



Inminente salida al mercado del

R.430 de 30cv.

- Filtro de aire en baño de aceite y ciclón separador
- Bloqueo del diferencial
- Elevador hidráulico
- Suspensión tripuntal
- Accionamiento de polea y polea
- Salida de toma de fuerza
- Enganche de tracción trasera delantero
- Eje delantero con ballesta y además va equipado con un motor de 42 CV. reducido a 30 CV. a 1.900 r. p. m.



HANOMAG BARREIROS

DISTRIBUCION GENERAL PARA ESPAÑA sale Torre de Madrid

AGENCIA EN ZAMORA: AUTO-MECANICA SANTA CLARA, 34 TELEFONO 2268

1 HB 26 bs

Enlaces sindicales elegidos ayer

Relación de Empresas en las que se han celebrado elecciones para enlaces sindicales en el día de ayer y nombres de los elegidos:

Excelsitimo Ayuntamiento. En la sección de Jardines, José Martín Palacios, por la categoría de especialistas; y José Villalba Rodríguez, por la de no cualificados. Por la sección de Limpieza, Señal Marqués Tejedor. Por el Matadero, Agustín Casas Hernández. Por el Servicio de Agua, Aristides del Carmen Pérez, y por albañilería, Agustín Salazar Aparicio.

En la Sociedad de Cazadores, Germán Fernández Prieto.

En la Empresa de Miguel Calvo Rodríguez, Pintorería, Fausto González Fernández.

En la de Manuel de Becedas Rodríguez, Bazar, Francisco Rosón Carrascal.

En la de Andrés Torres González, Limpieza de fachadas, Teodoro Alba.

En la Universidad Laboral, enseñanza, Julián Bustamante de la Fuente, por los especialistas; y Francisco Arroyo Miguel, por los no cualificados.

En la Delegación Provincial de Mutualidades Laborales, Horacio Cuadrado González, administrativo.

En Iberduero, S. A., electricidad, Máximo Pelayo Arribas, por los técnicos; Alfredo Gómez Martínez, por los administrativos; Vicente Blanco Calderón, por los especialistas; y Ángel Prieto Pérez, por los no cualificados.

En Azucarera del Duero, cultivos, Santiago Boreas San José.

En la empresa Sucesor de C. Rosón, pinturas, Marcial Alvarez Gutiérrez.

En la de Salvadora Rodríguez,

Juan, tejías y ladrillos, Victoriano Vidal García.

En la de Manuel Rodríguez Baz, derivados del cemento, Joaquín Balón Gómez.

En la de Lázaro Sánchez García, cantería, Severiano Prieto.

En la de José A. Esteban Alberca, albañilería, Claudio Esteban Alberca, por los especialistas, y Félix Cervero Gómez, por los no cualificados.

En Cristalerías Zamoranas, S. L., Cayetano de la Fuente.

En Industrias Fernández, mosaicos, Ángel Núñez Cimarras.

En la Empresa de Manuel del Río Alonso, albañilería, Mariano Sánchez García.

En la de Manuel Castaño Rodríguez, albañilería, Antonio Frutos Cabezas, por los especialistas, y Rafael Cimarras Vecas, por los no cualificados.

En Cafetería "La Farola", Francisco Benito Boya.

En el Centro Farmacéutico Zamorano, Miguel Rodríguez Viana, por los administrativos; José Luis Segurado, por los especialistas, y Bernardo Lorenzo Lozano, por los no cualificados.

En la Empresa de Elisa Martín Núñez, farmacia, Ramón González Rodríguez.

En S. A. Cros, abonos, Carlos Vaquero, Tobar.

En la de José Fernández Castaño, ebanistería, José Fernández Núñez, por los especialistas; José Arribas Santamaria, por los no cualificados.

En la de Alberto Fernández García, maderas, Serafín Garrote Merino.

En Industrial MAZ, fundición,

Rogelio Campos Romero, por los especialistas, y Agustín Miranda Hernández, por los no cualificados.

En la de Illán Hnos. S. R. C., talleres mecánicos, Antonio Abad Ramos.

En la de Miguel Colino Luis maquinaria, Gregorio Cecilio Martín.

En Fundiciones San Jerónimo, Agustín Álvarez Maillo, por los especialistas, y José Gómez Manso, por los no cualificados.

En talleres "La Unión", Castimiro Martín Nieto.

En los talleres de Juan Sánchez Cano, Miguel Sánchez Moyano.

En la Casa Singer, Alejandro Arias Alvarez.

En la ferretería de Viuda de Félix Crespo, Gonzalo Carrasco Castiello.

En la Mutua Patronal Castellana, Seguros, José María Pastor Olmedo, por los técnicos, y Victoriano Fernández Domínguez, por los administrativos.

En el taller de Manuel Prieto Fuentes, Valeriano Carrascal Pastor.

En la Granía Florencia, Vicente Méndez Cánovas, por los especialistas, y Bernardino Santos Ufano, por los no cualificados.

En la empresa de Tejero y Fernández, S. R. C., derivados del cemento, Eliseo Jorge Prada.

En la de Marciano Fernández Castilla, galvanoplastia, Eugenio Sánchez Palacios.

En la de Pablo Martín Calvo, ebanistería, Saturnino Jambrina Coco.

LOTERIA NACIONAL

Lista de los números premiados en cada una de las nueve series correspondientes al sorteo celebrado en Madrid el día 24 de septiembre de 1960

Clase	Número	Clase	Número	Clase	Número	Clase	Número	Clase	Número	Clase	Número	Clase	Número	Clase	Número	Clase	Número	Clase	Número
Primer premio	1596	Segundo premio	15000	Tercer premio	24157	Quinto premio	600000	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
...

En torno a las reuniones de la ONU

(Viene de la página primera)

grado, en su mayor parte, a la situación en el Congo.

Los diplomáticos afirman que les ha sorprendido que Herter se expresara de esa forma al comentar el discurso de un dirigente que, veinticuatro horas antes, había reafirmado, juntamente con el presidente Eisenhower, que la crisis del Congo debía ser resuelta solamente a través de las Naciones Unidas. Efe.

"Los caballos americanos son encantadores"

Nueva York, 24. — Fidel Castro y el jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushev, se han entrevistado anoche durante una cena que el dirigente soviético ha dado en honor del jefe del Gobierno cubano.

Krushev salió a esperar la llegada de Castro a la puerta de la Embajada soviética, acompañado por el ministro ruso de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko.

El jefe del Gobierno soviético apareció de buen humor. Mientras esperaba la llegada de Castro permaneció hablando con los periodistas, pero refiriéndose todo el tiempo a cuestiones intrascendentes. En determinado momento recibió uno de los caballos de la Policía montada que custodia la Embajada, y Krushev, dirigiéndose a los periodistas, exclamó: "Los caballos norteamericanos saludan a la Unión Soviética. ¡Son encantadores!".

Castro llegó al fin con treinta y seis minutos de retraso. Estrechó la mano de Krushev y luego posaron ambos para los fotógrafos, pero sin pronunciar ni una sola palabra. Inmediatamente después penetraron en el interior de la Embajada. Castro iba acompañado por su ministro de Asuntos Exteriores, Raúl Roa.—Efe.

Se esperan disturbios ante el hotel de Fidel Castro

Nueva York, 24.—La Policía de la ciudad de Nueva York se prepara hoy a hacer frente a posibles disturbios en gran escala frente al hotel de Harlem donde reside Fidel Castro, el Hotel Theresa.

El Partido Comunista de Nueva York ha anunciado en octavillas distribuidas en la zona donde se encuentra el hotel, anoche, que celebrará una concentración de masas en apoyo de Fidel Castro y de Krushev y de Patricio Lumumba, del Congo.—Efe.

"L'OSSEVATORE ROMANO" TEME POR EL FUTURO DE LA ONU

Roma, 24.—El órgano vaticano "L'Ossevatore Romano" expresa grandes temores por el futuro de la ONU después del discurso pronunciado el viernes por Krushev en la Asamblea General de la Organización mundial.

En un editorial publicado en segunda plana por el director del periódico, Raimondo Manzini, con el título "Foe principio" se dice que "sería excesivo afirmar que el hacha está ya en la raíz del árbol, ya que se han visto vencidas antes muchas dificultades", pero que es un hecho que han sido presentadas propuestas de carácter radical relativas a las Naciones Unidas y que ofrecen aspecto de mal agüero en vista del intento de revolucionar las relaciones internacionales y de alterar la mayoría existente.—Efe.

EL LUNES HABLARA CASTRO

Sede de las Naciones Unidas, 24. El jefe del Gobierno cubano, Fidel Castro, dirigirá la palabra a la Asamblea General el lunes por la tarde. La lista de oradores prevista para dicho día es: Por la mañana, Checoslovaquia, Argentina y Canadá; por la tarde, Albania, Cuba y Tailandia.—Efe.

FRIA ACOGIDA DEL HOMBRE DE LA CALLE

Nueva York, 24.—La propuesta hecha por el jefe del Gobierno soviético para que las Naciones Unidas trasladaran su sede a otro lugar ha sido acogida fríamente por el hombre de la calle.

Solamente dos de cerca de treinta personas interrogadas por los periodistas de la United Press International, se mostraron favorables a la sugerencia de Krushev formulada durante su discurso ante la Asamblea General de las Naciones Unidas.

Varios cubanos, entre ellos el jefe del Gobierno, Fidel Castro, han propuesto también que se busque una nueva sede a la organización, debido a los problemas de seguridad que se plantean en los Estados Unidos cuando acuden jefes de Gobierno de países no amigos. Efe.

SE REUNEN TITO Y NASSER

Nueva York, 24.—El presidente de la FAU, Gamal Abdel Nasser, ha comenzado una serie de visitas relacionadas con la Asamblea General de las Naciones Unidas, entrevistándose con el presidente Tito, de Yugoslavia.

Se espera que los dos dirigentes traten de la creación de la fuerza nuclear formada por varias naciones.

Nasser tiene también prevista una reunión, el próximo lunes, con el presidente Eisenhower. Tito espera que el jefe del Gobierno indio, Nehru, que llegará el domingo para asistir a la Asamblea, y el presidente Sukarno, se unan también a los esfuerzos en este sentido.—Efe.

FRIO SILENCIO EN LA CHINA ROJA

Londres, 24. — La China roja, que ignoró la decisión de Krushev de acudir a la Asamblea General de las Naciones Unidas, sigue manteniendo un frío silencio sobre las actividades del dirigente del Kremlin en Nueva York, según se pone de relieve en los cables políticos de Londres.

Este significativo silencio del régimen de Pekín ha originado nuevas especulaciones sobre las informaciones de que existe en la actualidad una profunda división en el eje chino-soviético, y los técnicos en cuestiones comunistas creen que el conflicto ideológico entre Moscú y Pekín puede ser uno de los más importantes hechos que se esconden tras la aparición del dirigente soviético en Nueva York y sus manifestaciones agresivas.—Efe.

LA REACCION DE LOS DELEGADOS

Sede de las Naciones Unidas, 24. La "declaración de guerra" hecha por el señor Krushev ante las Naciones Unidas ha dejado a los delegados de la Asamblea General preocupados e inciertos. Los delegados se ocuparon este fin de semana a estudiar cuidadosamente las declaraciones de Krushev y del presidente de Ghana, que agitaron a la Asamblea, después del reposado y constructivo discurso de Eisenhower.

La petición de Krushev para que sea destituido el secretario general, y sustituido por un "Presidium" de tres miembros, ha sido calificada de verdadera "declaración de guerra" contra la Organización, por el secretario norteamericano del Estado Herter y por el portavoz del Ministerio británico del Exterior.

PERSIA QUIERE MEJORAR SUS RELACIONES CON LA U. R. S. S.

Teherán, 24. — El Sha del Irán ha declarado hoy que Persia "no reparará en esfuerzos" para mejorar sus relaciones con la Unión Soviética.

LOS NIÑOS ABUCHEAN A KRUSHEV

Glen Cove (Estado de Nueva York), 24.—Krushev ha llegado a la localidad que en esta localidad de Long Island tienen los soviéticos, con el fin de pasar el fin de semana. Fue recibido por numerosos niños de las escuelas con prolongado abucheo y con gritos como "Krushev, vete a tu casa" y "Krushev, sacésteo cordero ruso". Los chicos llevaban bastantes cartones de fabricación casera con esas expresiones y otras análogas.

Esta es la primera salida de Krushev de Manhattan desde su llegada a Nueva York. Ha recorrido los cuarenta y ocho kilómetros que separan Glen Cove de su residencia neoyorquina en automóvil, que formaba parte de una caravana de cuatro coches, a una velocidad de 140 kilómetros por hora.—Efe.

NOTA. Además de los números expresados en esta lista, han sido arrojados con el reintegro de 150 pesetas cada uno, todos los billetes no terminados en 7, a excepción del que ha obtenido el premio mayor.

La España del mañana va al colegio

Nuestros gastos públicos de educación representan --según la UNESCO-- mil setecientos diez millones de pesetas

El día de la inauguración de curso podría llamarse de la fe nacional

Madrid, 24.—(Servicio especial, por JESUS SAINZ MAZPULÉ).—Dentro de unos días se inaugurará en toda España el nuevo curso escolar, acontecimiento de tanta significación que no me parece exagerado titularlo enfáticamente con las palabras de "la España del mañana va al colegio" y desprender todas las profundas significaciones que el hecho encierra. Yo diría, para comenzar, que este movimiento escolar que moviliza a una población aproximada a cinco millones de estudiantes hacia las aulas de formación expresa un espléndido acto de fe de toda la nación en el futuro. España se mira en el espejo de estas formaciones escolares y realmente se encuentra magnífica. Hace poco leíamos en un corresponsal extranjero en nuestra Patria expresiones de admiración hacia nuestros niños, que a su juicio son un ejemplo de la atención de los padres y de todo el país, como que realmente ellos son, como he dicho, la esperanza de la Patria; para todas las familias españolas, los niños son el centro de la vida o, para decirlo con la maravillosa expresión que emplean las madres, "el cielo de la casa".

Si insistio con tanto gusto en este matiz, es con la evidente complacencia del contraste cuando leo en una carta pastoral colectiva de los obispos suizos sobre "el problema de los adolescentes" una descripción tremendamente desoladora sobre la juventud actual, que afortunadamente no corresponde en ninguna de sus características a la juventud española. Dice así: "En la inestabilidad del mundo de hoy a través de corrientes de pensamiento que a menudo se contradicen y ponen en duda incluso las verdades más esenciales, la juventud tiene dificultades para atender

el sentido y el destino de la vida, dificultad incluso para prestar su adhesión a las verdades de la fe y para aceptar las exigencias que éstas entieñan. La dislocación familiar producida por dos guerras, el orgullo desmedido de las conquistas de la técnica y el desprecio hacia el pasado, junto con la influencia, a veces nociva de la prensa, del cine, de la radio y televisión, son las causas principales de esta grave crisis de la juventud.

Esta fe española en la juventud tiene un reflejo incluso estadístico que voy a consignar, porque el lenguaje de los números suele ser bastante elocuente. Los gastos públicos que a título de educación realiza España han sido tasados por la UNESCO en 1.710.000.000 pesetas. Lo que particularmente invierte cada familia en menesteres educativos representa, sobre un sueldo de 3.500 pesetas mensuales, unas 75 pesetas, y de un sueldo de 10.000 pesetas, unas 400 pesetas. Gitané, a título de ilustración, la cifra de gastos de 1.500 pesetas por alumno de enseñanza oficial y de 3.600 en la enseñanza no estatal, para el bachillerato elemental, y de 2.700 y 5.700 para el bachillerato superior de la enseñanza oficial y de la no estatal, respectivamente. Ahora bien, el número de alumnos matriculados en el bachillerato durante el año 1957-1958 fue de 405.000. En otros centros docentes de grado medio, 110.281. En Facultades universitarias, 67.000, y en los cen-

tros de enseñanza técnica, 75.571. Es cierto que el esfuerzo de protección escolar supone sesenta y dos millones de pesetas, a las que se agregan ciento sesenta y cuatro millones de la organización sindical; pero no obstante estas importantes contribuciones, las familias españolas casi se agobian en este esfuerzo educativo porque tienen una plena fe en el magnífico espíritu de nuestras promociones juveniles. Todos lo hemos visto y lo hemos sentido: Cuando el niño nos confiesa quizá su desilusión o fracaso en una prueba de examen, el consejo de todos los padres es el mismo: "Tú insiste con tesón; saldremos adelante..." El día de la inauguración del nuevo curso debería llamarse "Día de la fe nacional".—Gifra.

La FIESTA Nacional

Gregorio Sánchez, Curro Girón y Luis Segura triunfaron en Madrudejos

Madrudejos, 24.—Seis tocos del marqués de Villagodio, con buena presencia, pero mansos y difíciles.

Gregorio Sánchez es ovacionado con el capote en su primero. Faena de muleta torera y valiente con un toro reservón y difícil. Se deshace de su enemigo de media y descabello. (Ovación.) En su segundo lancea muy cañido y es ovacionado. Con la muleta, faena con pases por alto, derechazos, naturales y de pecho. Una estocada y descabello a la primera. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta al ruedo.)

Curro Girón fue aplaudido en su primero, con el capote y en banderillas. Inicia la faena con unos pases sentados en el estribo; para seguir por alto, naturales, de pecho y adornos. Una estocada. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta.) En el otro, difícil, se limita a abreviar, para media y pinchazo. (Palmas al torero y pitos al toro.)

Luis Segura hizo a su primero una faena de cerca y valiente. Un pinchazo, media y descabello. (Una oreja y vuelta.) En el último, faena con pases por alto, derechazos, naturales, de pecho y adornos. Una entera y descabello. (Ovación, dos orejas y rabo.) —Cifra.

Victor Ruiz Iriarte, director gerente de la Sociedad de Autores

Madrid, 24.—El ilustre autor Victor Ruiz Iriarte ha sido nombrado director-gerente de la Sociedad General de Autores de España. Sustituye en el cargo a don Sixto Caballero Ruiz-Aguirre, que ha presentado la dimisión de su cargo. Los miembros del Consejo de la Sociedad tributaron al señor Cantabrana un cálido homenaje por la gran labor realizada en los diversos cargos directivos que ha ocupado en la Sociedad desde el año 1932, entre los que figuran los de presidente de la antigua Sociedad de Variedades, jefe de la Sección de Líricos y el de director gerente para el que fue nombrado en 1952.—Cifra.

Ha sido batido el primer portaviones nuclear

Newport News (Virginia, Estados Unidos), 24.—El primer portaviones del mundo propulsado por energía nuclear y el mayor buque (85.350 toneladas) construido hasta ahora ha sido batido hoy en Newport News. Acabó de madurar en la ceremonia la escoba del secretario de Marina de los Estados Unidos, William B. Franke. El portaviones, bautizado con el nombre de "Enterprise", se unirá a la flota antes de un año. Llevará una tripulación de más de mil hombres, además de los mil quinientos que componen el personal de vuelo y de servicios de la dotación aérea del portaviones.—Efe.

Una máquina para detectar los pensamientos

(Viene de la última página) larización, que es la impulsión nerviosa en el sentido estricto de la palabra.

Según Jacques Bergier es en 1925 cuando comienza a adivinarse el proceso de esa transmisión del influjo nervioso: un pequeño golpe sobre un hilo de hierro templado, el ácido nítrico humeante produce, después de la "pasivación" del hilo, una destrucción de la capa de "pasivación" que se propaga a una velocidad de varios metros por segundo. Eso será para el nervio un choque de otra especie que producirá en su superficie una transformación de sustancias químicas que se envolverán y puede ser, en profundidad, una despoliarización.

Según el doctor Leo Lipetz, de la Universidad de Ohio, mientras usted, lector, lee estas palabras, bajo una luz normal, sus ojos producen una corriente eléctrica de cien millones de voltios. Introduciendo hilos eléctricos en las células nerviosas de ojos animales, el doctor Lipetz ha podido estudiar la corriente eléctrica que produce cuando se someten al efecto de la luz. Un amplificador a la millonésima y un osciloscopio han permitido medidas de una gran precisión. Tras esta experiencia, el doctor Lipetz se pregunta si veremos con la piel igual que con los ojos.

Nuestro organismo es un "buen aparato electrónico" Con la ayuda de aparatos de una precisión asombrosa, puestos a punto recientemente, se ha podido estudiar con exactitud la actividad electrónica del organismo. Auxiliándose con transistores para las amplificaciones, altamente perfeccionadas, los profesores americanos Volkers y Cardib han podido establecer que los músculos emiten no solamente señales

relativamente potentes, sino también señales electrónicas de alta frecuencia.

Es así como los profesores americanos Cuninghan, Raugherty y Rylander han podido realizar una experiencia digna de una novela de ciencia ficción. Dichos investigadores han podido captar señales eléctricas emitidas por tejidos cerebrales conservados en tubos! Se trataba del cerebro de un embrión de pollo.

Parece ser que los experimentos de la bioelectrónica abundan de forma creciente. En Berkeley, por ejemplo, Freeman, al practicar un registro con un encefalograma de los "ruidos" de tales y cuales circunvoluciones cerebrales pudo establecer los principios de un nuevo mapa del cerebro en estados diferentes, de sueño y de cólera.

Los rusos, en su línea práctica, buscan una aplicación inmediata de la bioelectrónica. Al advertir Kobrizny que "existe una relación bien definida entre la tensión muscular y la magnitud de las corrientes eléctricas, bioeléctricas, las cuales poseen una modulación de frecuencia proporcional a la excitación recibida", los investigadores soviéticos han comenzado por dirigir ("comandar") el comportamiento de ratas blancas, con la ayuda de pequeños receptores de radio acoplados en el dorso de los animales. Después los rusos han fabricado manos de prótesis, de las cuales los puños electrónicos comandan el funcionamiento de los dedos con una eficacia parecida a las de "las marcos vivas".

En Londres se construyen "piernas radar" de prótesis, que perciben las desviaciones del terreno,

Piernas y brazos "que piensan"

No es solamente por compasión hacia los mutilados por lo que los investigadores y técnicos de la bioelectrónica soviéticos e ingleses han realizado milagros. Es también, y acaso fundamentalmente, un objetivo técnico y militar lo que persiguen. Provistos de manos electrónicas directamente enlazadas por brazos mecánicos a sus espaldas, los astronautas no deberán temer los efectos de las aceleraciones formidables. Si la verdadera mano falla, la otra será fiel al receptor y obedecerá al solo influjo nervioso. Precisemos de pasada que los técnicos de bioelectrónica rusos han tenido la audacia de fabricar músculos artificiales de plástico para ensayar igualmente comandarlos por influjos nerviosos. El ruso Engelhardt había experimentado uno de esos músculos en 1939. Los suizos Kuhn y Turkausch presentaron en la Exposición de Bruselas una cinta de plástico capaz de elevar y bajar un peso de dos gramos.

Tales músicos, según ciertos sabios soviéticos, podrán permitir al hombre suministrarse de miembros adicionales, de alas, por ejemplo, puesto que el vuelo humano apasiona tanto a los técnicos de hoy, o de brazos suplementarios que harían del hombre una especie de "divinidad" hindú, agitando sus manos en varias direcciones a la vez.

Pero ésta no es la perspectiva más fantástica que nos ofrece de inmediato la bioelectrónica.

JOSÉ RUIZ FERÓN (Servicio informativo de PIESA).

DEPORTES

El Astorga viene a Zamora con el firme propósito de "arrancar" algo del Estadio de la Avenida de Ramiro Ledesma. Se presenta con su mejor equipo, lo que dará mayor interés al encuentro



Alvarez y Chema, que esta tarde ocuparán los puestos de Angelín y Marañón, respectivamente.

El partido anunciado para esta tarde entre nuestro Atlético y el Astorga ha despertado gran expectación. La clave está en el ferviente deseo de ver una vez más a los jugadores productos de la "cantera" local, animados siempre de los mejores deseos, en beneficio del Atlético y del fútbol zamorano.

Es cierto que el nuevo equipo no puede aspirar a la clasificación como en los últimos años, pero también es verdad que cuenta con elementos suficientes para ofrecernos estupendos partidos y hasta sucesos triunfales. Y, sobre todo, ya nos alegra que el fútbol de Zamora haya dado "el carpetazo" a la importación a toda costa, causada de los males padecidos. Hay,

por tanto, que alentarse sin desmayos a estos muchachos zamoranos que sin percibir apenas nada se proponen defender con tesón y gallardía, y hasta con hermoso juego, el pabellón deportivo rojiblanco, como lo defendieron hace ocho días en Valladolid, aunque no surgiera la victoria. Pero tampoco surgen la abultada derrota que pronosticaba la cátedra.

Hay que lamentar esta tarde la baja notabilísima del zaguero Angelín y la probable del "volante" Marañón, también muy sentida, si se registra. Porque ambos son dos de los más firmes puntales del equipo. Pero, no obstante, confiamos en todos los muchachos que dentro de pocas horas formen el Atlético.

El partido comenzará a las cuatro y media, y el Atlético, de no surgir novedades a última hora, es muy posible que forme así: Marce; Garay, Casasola, Alvarez; Cela II, Chema; Chillón, Tino, Navarro, Quinto y Valle.

Por su parte, el Astorga se presentará con todos sus mejores hombres en línea.—Z.

El Campeonato Nacional Ciclista para Juveniles se celebrará en San Sebastián los días 15 y 16 de octubre

Madrid, 23.—El Campeonato Nacional de Ciclismo para Corredores Juveniles se celebrará los días 15 y 16 de octubre en San Sebastián, en las modalidades de contra reloj y en línea. Afil.

FEDERACION OESTE Acuerdos del Comité de Compelcion

JUGADORES.—Tercera División.—Suspender por tres partidos oficiales a Simforiano José Padrón Martín (Plasencia) por insultos al árbitro. Amonestar a Angel Mata Zofio (C. D. Plasencia) por pérdida deliberada de tiempo. Imponer sanciones económicas a Acapito Fernández Gutiérrez (C. D. Astorga) por dirigirse de forma incorrecta a un juez de línea, y a Carlos Aralués Gascayars (C. D. Juventud) por formular reparos a las decisiones del árbitro.

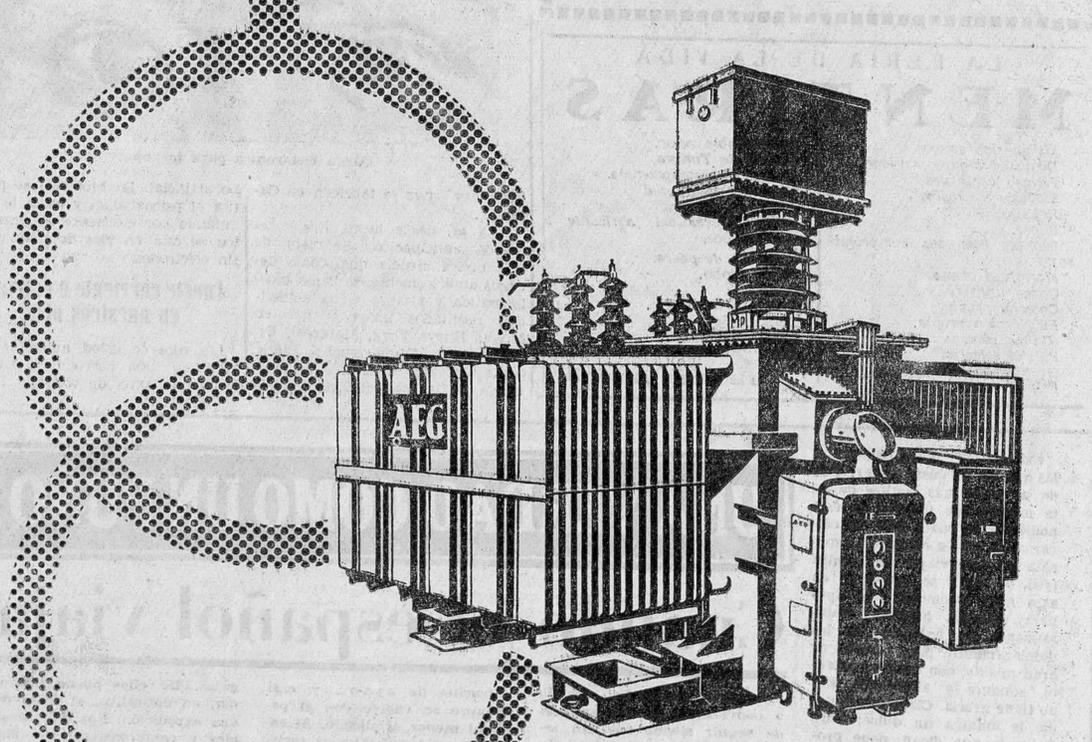
ENTRENADORES.—Amonestar al entrenador del C. D. Plasencia por falta cometida por un jugador de su club.

Automovilismo Stirling Moss bate un nuevo record

Londres.—El corredor automovilista Stirling Moss ha establecido un nuevo record en pista al volante de un "Lotus Climax", en el circuito de Oulton Park, Cheshire, a una velocidad de 99 millas por hora (159,424 kilómetros por hora). La prueba, celebrada hoy, ha sido una preparatoria para la carrera automovilística "Copa de Oro", en la que Stirling Moss estableció el record de 97,64 millas por hora (156,949 kilómetros por hora). Este último record fue batido en la prueba de hoy por J. Clark, al volante de un "Lotus Climax"; Graham Hill, en un "BRM", y por el campeón del mundo, Jack Brabham, en "Cooper Climax".—Afil.

REPRESENTANTE activo, introducción rápido automóvil o eléctrico industrial para fábrica conductores eléctricos se precisa. Escribir, 12.307. Balmaes, 10. Barcelona (7).

Transformadores AEG



Después de ampliar y modernizar nuestras fabricaciones, estamos en condiciones de construir transformadores hasta 220.000 Voltios y en las mayores potencias.

Llevamos servidos últimamente transformadores por un total aproximado de medio millón de kVA, entre 6 y 40 MVA, en todos los sistemas de aplicación, refrigeración, regulación, etc., etc.

AEG IBERICA DE ELECTRICIDAD, S. A.

La vida: actualidad y reportaje

LA VUELTA AL MUNDO EN OCHENTA SEGUNDOS

Norteamérica La Oficina de Tributos ha hecho pública una nota en la cual se dice que los habitantes de la nación han pagado una media de impuestos de treinta y dos mil pesetas al año.

* Una disposición de la Universidad de Kentucky prohíbe la entrada en sus recintos a los automóviles de los estudiantes que hayan tenido malas notas o deficiente conducta.

* Ha sido expuesta en Los Angeles una máquina electrónica capaz de decir la edad de una persona. La máquina pregunta: "¿Sois mujer?" Y si la respuesta es afirmativa, invariablemente dice: "Veintidós años."

Londres está empezando a conocer la **Ingllaterra** crisis del caviar. Ello es debido a las operaciones hidroeléctricas de los rusos en el Mar Caspio, donde se crían los mejores esturiones, lo que ha originado una merma de este producto.

* Isa Miranda se está convirtiendo en una actriz de habla inglesa. Dentro de poco aparecerá en una comedia británica.

Francia El Club de los Amigos de Brigitte Bardot, establecido en Francia hace un par de años, cuenta en la actualidad con más de veintisiete mil adeptos.

* Los automovilistas franceses que viajan con los neumáticos demasiado usados serán condenados a perder el permiso de conducción.

* Un periódico francés ha organizado una encuesta destinada a decir quién tiene mayores posibilidades de sustituir a De Gaulle. Las respuestas van por este orden: Pinay, Chaban Delmas, Mollet, Mendes France y el Conde de Paris.

El compositor alemán Werner Egk recibió una llamada telefónica a las dos de la mañana en la que le decían: "Aquí habla el presidente Lumumba. Quiero que componga un himno nacional para mi país. Dentro de unos días le mandaré la letra." Pero no ha llegado, claro.

* Las cárceles de la localidad de Holzminden han tenido que ser cerradas durante cuatro semanas por falta de personal para su custodia.

* En la isla de Rugen hay un letrero que dice: "Estas aguas sólo pueden ser usadas para el baño de los turistas. Está prohibido hacer otro uso de ellas."

Italia Por tener demasiado tratamiento y cortesía con los atletas de la Olimpiada de Roma, han sido despedidas de sus cargos seis azafatas de una compañía aérea.

* Algunos turistas norteamericanos vendieron sus entradas para la Olimpiada en el mercado negro. "Debemos compensar lo cara que está la vida en esta nación", han dicho como disculpa.

* Los aparatos telefónicos que se instalaron para el servicio de la Olimpiada fueron 2.500. Aparte quinientas cabinas y veinticuatro kilómetros de tendido.

Los rusos quieren reformar el Código Penal con la inclusión de leyes con las que se castigue severamente a los que quieren vivir por cuenta de los demás. La campaña ha sido iniciada por el periódico "Pravda".

* El Instituto de Oceanografía de Moscú ha construido una "mano mecánica", destinada a las exploraciones subacuáticas.

* Ha sido abierta una fábrica de zapatos para niño capaz de producir doce millones de pares al año.

LA FERIA DE LA VIDA MENTIRAS

Mi querido amigo,
De usted seguro servidor.
Firmes especiales.
Modelos exclusivos.
Rebajas.
Super.
Cumple bien sus compromisos.
Moralidad buena.
Coche utilitario.
Cosecha propia.
Fabricación propia.
Rutinas romanas.
Patatas selectas.
Grandes méritos.
Primer amor.

Inconsoable amor.
Evento de Timbre.
Precios sin competencia.
Rigurosa antigüedad.
Turno de méritos.
Venta directa del fabricante al consumidor.
Vocación de padre.
Pobre probó.
Gangas.
Saludo a la acción.
Oportunidad.
Gran día.
Super "vedette".
FERNANDO AFARICIO

Existen muy pocas personas a las que no les guste viajar. Una de las cosas más bonitas de este mundo que tan feo se está poniendo, es poder salir del cascarón de vez en cuando. Lo que pasa es que viajar no resulta fácil. A veces se convierte en algo muy incómodo, solo apto para espíritus heroicos. Naturalmente, no hablamos de los desplazamientos para turistas de gran mundo, con dinero contante, sonante y abundante. Eso no tiene gracia. Claro que a nadie le amarga un dulce; pero digan lo que digan, debe proporcionar pocas diversiones. Las otras formas de marchar por ahí, a la buena de Dios, son las que de verdad nos interesan. Con un bolsillo no muy holgado y ganas de verlo todo en el mínimo tiempo posible.

Esto va aprendiendo a hacerlo el español, que antes era refractario a los procedimientos comunes en otros países. Es curioso observar el cambio que se opera en tantas personas conocidas, apenas salen al exterior. Se visten a tono con el ambiente, y sin remilgos; con el mínimo de decencia, compatible con la máxima comodidad; se aprietan el cinturón cuanto sea necesario, regatean lo indecible en los establecimientos, practican el auto-stop, buscan las perrillas con trabajos manuales, y sonríen, sonríen siempre, aunque las pasen moradas. Nuestras pobres, tímidas

UNA VERDAD COMO UN PUÑO

Cuando el español viaja

y honestas gentes han llegado a convencerse de que se puede seguir siendo eso tan serio que es ser español, sin mantener el ceño adusto. Con aquella gracia, y fecunda, terriana alegría. Para sacar a los extranjeros de su error. No somos un pueblo trágico, a pesar de las corridas y de los tristes y tradicionales lamentos de jerga flamenca, apodados alegrías, bulerías y todo lo demás. A pesar de Unamuno.

Hay que viajar con poco equipaje al ir. Y con mucho al volver. Cargando las maletas del brazo y del hombro, y si uno es avisado, arrastrándolas sobre esas modernas ruedecitas supletorias. Por ahí adelante, uno mismo tiene que hacer el mozo de cuerda —gallego o no—, pues nadie le echó una mano, y cuando se le echó es para sacarle riñón y medio, un bocado de canibal al presupuesto. Se lleva poco —apenas unas mudas y las ca-

chivaches de aseo— y casi siempre se vuelve con el peso, al menos, triplicado. Al español, como a cualquier turista, le gusta mucho comprar. A muchos les gusta más que nada en el mundo. Y en ello invierten lo que ahorran de otros gastos.

Con la carga, la dificultad del desplazamiento en los trenes y el tacto de los idiomas, uno apenas gana para sustos, pero va tirando. Lo bueno es la libertad individual. Los viajes colectivos están bien. A veces facilitan bastante las cosas, y resultan baratos, pero casi siempre, por mucha paciencia que se exhiba, acaban convirtiéndose en algo desagradable. Conste que nada absolutamente feo contra las agencias. Me son simpáticas y he utilizado feliz y oportunamente sus servicios más de una vez. Es una opinión particular. La diferencia de estilos, de gustos, de educación, influye mucho. Y los

gulas. De ellos puede depender, en definitiva, el éxito de una expedición. Los hay amables y comprensivos, que sirven con sencillez al viajero. Los hay que le consideran un subordinado y le someten a una rígida, desconcertante disciplina militar. En ocasiones —sobre todo en viajes un poco largos— el regreso, con las ilusiones quemadas, crea en el autobús una carga de corriente, presta a hacer explosión. No hay quien aguante los chispazos de malhumor, las subidas de tono, las miradas asesinas. Es muy difícil, casi imposible, ponerse de acuerdo. Sobre todo, cuando las mujeres tienen mayoría. Y hoy, no se sabe por qué, son las que más viajan.

Al noventa por ciento de éstas —y de hombres, que a muchos hace falta tener también correa para aguantarlos— no les preocupan los momentos, sino las compras. En Francia, el dura-lex y los



Carga electrónica para los ojos.

hepáticas sanas se fabrican en Canadá...

Esta es, desde luego, una escena de anticipación. Se trata de una nueva ciencia que, como decimos anteriormente, se llama bioelectrónica y alcanza en la actualidad resultados impresionantes en Moscú, Nueva York, Montreal, Es trasburgo... Desde muchos años, desde Galvani, se conoce la existencia de la bioelectricidad, de la

no artificial. En Montreal se practica el psicoanálisis y hasta la psiquiatría por electrodos. En prínce ton se está en vías de practicarlos sin electrodos.

Fuerte corriente eléctrica en nuestros ojos

Los ojos de usted, amigo lector, producen una corriente eléctrica de cien millones de voltios... Pero

que se han valido tantos estudiantes para hacer saltar bruscamente las patas de una rana decapitada. Maravillas de una nueva ciencia: la bioelectrónica. Se sabe hoy que cada célula activa del cuerpo humano es un generador galvánico eléctrico y que el conjunto de estas células forma una gigantesca máquina eléctrica sobre la cual es posible dirigir una acción precisa. La bioelectrónica es la ciencia de esos fenómenos. Hace tres años la experiencia más clara consistió en agitar el cuerpo humano con la ayuda de electrodos fijos, ya en el cerebro, ya en otras partes del cuerpo. Hoy se ha comprobado que es posible intervenir en el organismo sin ningún contacto especial; simplemente empleándolo en un campo magnético. Puede decirse que la bioelectrónica acaba de nacer. Las perspectivas de la bioelectrónica son infinitas en el campo de la Medicina y en el de la psicología. En Moscú y en Londres, por ejemplo, se fabrican ya manos y piernas de prótesis que obedecen a los impulsos nerviosos; es decir, que basta con "pensar" un gesto para que éste sea realizado por la ma-

Ministerio de Cultura 1941

Una máquina para detectar los pensamientos

«Al cuerpo se le puede hacer moverse a distancia», dicen los expertos rusos y americanos de la Bioelectrónica, la nueva ciencia revolucionaria

LOS OJOS PRODUCEN UNA CORRIENTE ELECTRICA DE CIENTO MILLONES DE VOLTIOS

El sabio Lipeix sospecha que el hombre "ve" también a través de la piel

Los científicos rusos y los norteamericanos se afanan diariamente en el desarrollo de una ciencia nueva: la bioelectrónica. "Una ciencia nueva y revolucionaria", dicen. He aquí un ejemplo que transcribimos de la versión de G. Ketman:

—Es un cáncer de hígado —dijo el célebre especialista— y no veo, ante la complejidad de la operación y el estado del enfermo, ninguna posibilidad de socorro por parte de la cirugía. Únicamente el tratamiento de bioelectrónica...

—Explíqueme usted, doctor —ruega la mujer del enfermo. —Serían precisas varias horas para esa explicación. Puedo, sin embargo, resumirlo así: vamos a confiar a un especialista de bioelectrónica la tarea de someter el hígado de su marido a emisiones potentes de señales electromagnéticas de un hígado sano. Esas señales corregirán el desajuste electromagnético que es, sin duda, el origen del cáncer de su marido.

—¿El hígado emite señales electromagnéticas? —Como todas las glándulas, como todos los músculos, como todas las células de nuestro organismo. Y esas señales pueden ser registradas y retransmitidas gracias a aparatos especiales. Actualmente los mejores registros de células

Maravillas de una nueva ciencia: la bioelectrónica

esto exige una explicación, la que nos van a dar los científicos en la versión que resumimos a continuación. En los principios de la bioelectrónica se encuentran fenómenos que se comprenden solamente desde hace algunos años: el potencial eléctrico de las células vivas y el impulso nervioso. El potencial eléctrico se mantiene con esas generatrices galvánicas que son las células por cambios bioquímicos constantes que suscitan una polarización. En cuanto al impulso nervioso este es un fenómeno que se propaga a lo largo de la fibra nerviosa. Al contrario de lo que suele suponerse no es electricidad; el impulso nervioso circula mucho más rápido que la electricidad. Según Paul Chauchard, "la activación nerviosa es un proceso psicoquímico complejo, reacción de la materia viva y conducción de una autoexcitación... Desde el punto de vista funcional, el fenómeno principal es la onda eléctrica propagada de despo-

(Pasa a la página octava)

mundillo ECONOMICO

QUE ES LA CONVERTIBILIDAD DE LA PESETA

Una medida dirigida al exterior

Para los "residentes" los efectos que producirá serán mínimos Su adopción muestra la solidez a canzada por nuestra moneda

La convertibilidad integral —recuerda Fernando Barrera en "La Gaceta del Norte"— consiste en el derecho a cambiar la moneda de papel en oro al cambio oficial. Todos sabemos que no existe en ningún país, ni siquiera los Estados Unidos, aunque en determinadas naciones resulta fácil canjear la moneda-papel por moneda-oro. En este sentido, la convertibilidad existente en la mayor parte del mundo antes de la primera guerra mundial, Regla entonces el patrón-oro, que permitía obtener del Banco de emisión el peso de oro en que se definía una determinada moneda.

Dentro de unos días, el 26 de septiembre, tendrá lugar en Washington la "XV Junta anual de los gobernadores del Fondo Monetario Internacional y del Banco Internacional para la Reconstrucción y el desarrollo", más conocido como "Banco Mundial". España, que participa en ambos organismos desde el 12 de mayo de 1958, asistió ya a las reuniones de la XIII Junta, celebrada en Nueva Delhi, y a la XIV, que tuvo lugar, ahora hace un año, en Washington.

Con este motivo, se espera que el Gobierno español acuerde la convertibilidad parcial de la peseta, decisión de gran importancia a efectos de nuestro comercio exterior, pero que tendrá mínimas (si tiene algunas) repercusiones en el interior.

El pasado 17 de agosto, cuando preguntamos al señor Ministro de Comercio sobre la fecha en que se realizaría la convertibilidad, nos manifestó que se hallaba muy próxima. Dos requisitos eran necesarios para ello: conocer sus posibles efectos en nuestra economía y contar con una reserva de divisas suficiente para garantizar la operación. Ambas condiciones se cumplen en estos momentos; no es, por tanto, extraño, que se adopte esta medida.

Ahora bien, la pregunta es inmediata: ¿qué es la convertibilidad? Responderla es lo que intentamos en el presente reportaje.

convertibilidad limitada, conforme a la cual se admita el cambio en divisas (no en oro). Solamente los Bancos Centrales operaban con este metal, a fin de saldar las diferencias ocasionadas por el comercio internacional. El estallido de la segunda guerra mundial impuso nuevas limitaciones. Para poder convertir la moneda nacional en divisas, era preciso una autorización especial de la Oficina encargada del control de los cambios. El sistema de importación con los permisos de importación, reguladores del comercio exterior.

Las consecuencias fueron una enorme reducción del comercio mundial, que inicialmente fue originada por la crisis del año 1929, se vio luego mantenida por estas limitaciones de todo índole.

Para eliminarlas se realizaron durante el curso de la última contienda diversas reuniones y conferencias, en las cuales fueron estudiadas posibles fórmulas para fomentar el comercio mundial mediante la supresión de restricciones por un lado, la creación de algunos organismos encargados de mantener los niveles previstos de los cambios, y, en una etapa más adelantada, la implantación de la convertibilidad. Fueron estos los acuerdos conseguidos en Bretton Woods, de los que surgieron el Banco Mundial y el Fondo Monetario Internacional y, más adelante, el GAITT.

El nacimiento, el año 1948, de la OEEC, y con ella la Unión Europea de Pagos, supuso una evidente mejora en la técnica de los pagos internacionales seguidos hasta entonces, al implantar un sistema multilateral de compensación en el que los déficits o superávits se compensaban de forma global con la Unión.

El 29 de julio de 1955 la situación económica de la Europa occidental había mejorado lo suficiente para intentar modificar el sistema sustituyéndolo por otro más perfecto, en el que las monedas fueran parcialmente convertibles. En esta fecha fue firmado el Acuerdo Monetario Europeo, que había de entrar en vigor en el momento en que la mitad de las cuotas de los países miembros fueran convertibles.

LA CONVERTIBILIDAD Esto se realizó el 20 de diciembre de 1958. Dos días antes, el 27 de diciembre, a las seis de la tarde, el Gobierno británico había dado a conocer la convertibilidad. (Pasa a la página décima)

Ministerio de Cultura 1941



La representación sindical en los órganos del Poder o de Administración tiene que ser competente y leal ¡PIENSA ESTO AL VOTAR!

mundillo ECONOMICO

QUE ES LA CONVERTIBILIDAD DE LA PESETA

Una medida dirigida al exterior

Para los "residentes" los efectos que producirá serán mínimos Su adopción muestra la solidez a canzada por nuestra moneda

La convertibilidad integral —recuerda Fernando Barrera en "La Gaceta del Norte"— consiste en el derecho a cambiar la moneda de papel en oro al cambio oficial. Todos sabemos que no existe en ningún país, ni siquiera los Estados Unidos, aunque en determinadas naciones resulta fácil canjear la moneda-papel por moneda-oro. En este sentido, la convertibilidad existente en la mayor parte del mundo antes de la primera guerra mundial, Regla entonces el patrón-oro, que permitía obtener del Banco de emisión el peso de oro en que se definía una determinada moneda.

Dentro de unos días, el 26 de septiembre, tendrá lugar en Washington la "XV Junta anual de los gobernadores del Fondo Monetario Internacional y del Banco Internacional para la Reconstrucción y el desarrollo", más conocido como "Banco Mundial". España, que participa en ambos organismos desde el 12 de mayo de 1958, asistió ya a las reuniones de la XIII Junta, celebrada en Nueva Delhi, y a la XIV, que tuvo lugar, ahora hace un año, en Washington.

Con este motivo, se espera que el Gobierno español acuerde la convertibilidad parcial de la peseta, decisión de gran importancia a efectos de nuestro comercio exterior, pero que tendrá mínimas (si tiene algunas) repercusiones en el interior.

El pasado 17 de agosto, cuando preguntamos al señor Ministro de Comercio sobre la fecha en que se realizaría la convertibilidad, nos manifestó que se hallaba muy próxima. Dos requisitos eran necesarios para ello: conocer sus posibles efectos en nuestra economía y contar con una reserva de divisas suficiente para garantizar la operación. Ambas condiciones se cumplen en estos momentos; no es, por tanto, extraño, que se adopte esta medida.

Ahora bien, la pregunta es inmediata: ¿qué es la convertibilidad? Responderla es lo que intentamos en el presente reportaje.

convertibilidad limitada, conforme a la cual se admita el cambio en divisas (no en oro). Solamente los Bancos Centrales operaban con este metal, a fin de saldar las diferencias ocasionadas por el comercio internacional. El estallido de la segunda guerra mundial impuso nuevas limitaciones. Para poder convertir la moneda nacional en divisas, era preciso una autorización especial de la Oficina encargada del control de los cambios. El sistema de importación con los permisos de importación, reguladores del comercio exterior.

Las consecuencias fueron una enorme reducción del comercio mundial, que inicialmente fue originada por la crisis del año 1929, se vio luego mantenida por estas limitaciones de todo índole.

Para eliminarlas se realizaron durante el curso de la última contienda diversas reuniones y conferencias, en las cuales fueron estudiadas posibles fórmulas para fomentar el comercio mundial mediante la supresión de restricciones por un lado, la creación de algunos organismos encargados de mantener los niveles previstos de los cambios, y, en una etapa más adelantada, la implantación de la convertibilidad. Fueron estos los acuerdos conseguidos en Bretton Woods, de los que surgieron el Banco Mundial y el Fondo Monetario Internacional y, más adelante, el GAITT.

El nacimiento, el año 1948, de la OEEC, y con ella la Unión Europea de Pagos, supuso una evidente mejora en la técnica de los pagos internacionales seguidos hasta entonces, al implantar un sistema multilateral de compensación en el que los déficits o superávits se compensaban de forma global con la Unión.

El 29 de julio de 1955 la situación económica de la Europa occidental había mejorado lo suficiente para intentar modificar el sistema sustituyéndolo por otro más perfecto, en el que las monedas fueran parcialmente convertibles. En esta fecha fue firmado el Acuerdo Monetario Europeo, que había de entrar en vigor en el momento en que la mitad de las cuotas de los países miembros fueran convertibles.

LA CONVERTIBILIDAD Esto se realizó el 20 de diciembre de 1958. Dos días antes, el 27 de diciembre, a las seis de la tarde, el Gobierno británico había dado a conocer la convertibilidad. (Pasa a la página décima)

Ministerio de Cultura 1941